VEVOR

Upgrade · The Home Creator Way

# Pottery Wheel Machine

**MODEL:LSXPJ-515/JCTY-033**

VEVOR
Upgrade·The Home Creator Way

# Pottery Wheel Machine

## Products Introduction:

This instruction manual is compatible with all products in our lineup. To learn about the specific functions of the product you purchased, please scan the QR code to access the corresponding video guide.



**LSXPJ-515**
11 in / 280 mm Pottery Wheel



**JCTY-033**
14 in / 360 mm Pottery Wheel

**Tip: Scan the corresponding QR code for the usage video based on your pottery wheel turntable size.**

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

# SAFETY INSTRUCTIONS

**WARNING：** Read all safety warnings, instructions, illustrations and specifications provided with this electrical equipment. Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury.

**Save all warnings and instructions for future reference.**

| | |
|---|---|
|  | Warning - To reduce the risk of injury, user must read instructions manual carefully. |
|  | Alternating current |
|  | This symbol, placed before a safety comment, indicates a kind of precaution, warning, or danger. Ignoring this warning may lead to an accident. To reduce the risk of injury, fire, or electrocution, please always follow the recommendation shown below. |
|  | HOUSEHOLD USE ONLY |
|  | This product is subject to the provision of European Directive 2012/19/EC. The symbol showing a crossed-out wheeled bin indicates that the product requires separate refuse collection in the European Union. This symbol applies to the product and all accessories marked with this symbol. Products marked as such may not be discarded with normal domestic waste but must be taken to a collection point for recycling electrical and electronic devices. |

**When using electrical appliances, basic safety precautions should be followed, including the following.**

**READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS APPLIANCE**

1.This equipment is only applicable to ceramic drawings and cannot be used for other purposes. Do not use the equipment brutally.

2.The equipment shall be placed on a cool, ventilated, dry, dust-proof and level ground.

3.Users must wire and install according to electricity safety standards.

4.Please use a towel or sponge to clean the machine body, and do not use a lot of water to wash it to avoid water immersion in the motor, switch, bearing, and other parts, causing failure.
5.Before use, make sure that the switch and pedal are in the stop position before inserting the power.
6.When repairing or replacing parts, the switch must be cut off and the power supply must be unplugged.
7.Children should use this equipment with adults(Note: This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision).
8.Periodically check whether the power cable is damaged and the connector is loose.
9.Press button(8A) on the leakage protector once a month to check whether the leakage protection can work normally!

## FCC Information

**CAUTION:** Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment!
This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
1) This product may cause harmful interference.
2)This product must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
**WARNING:** Changes or modifications to this product not expressly approved by the party.responsible for compliance could void the user's authority to operate the product.
**Note:** This product has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device pursuant to Part 15 of the FCC Rules, These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.
This product generates, uses and can radiate radio frequency energy, and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this product does cause harmful interference to radio or television

reception,which can be determined by turning the product off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures.

· Reorient or relocate the receiving antenna.

· Increase the distance between the product and receiver.

· Connect the product to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

· Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for assistance.

## MODEL AND PARAMETERS

| Model | LSXPJ-515 | JCTY-033 |
|---|---|---|
| **Wheel Diameter** | 11 inch / Φ280 mm | 11 inch / Φ280 mm |
| **PP Turntable** | None | 14 inch / Φ360 mm |
| **Clay Capacity** | 11 lbs / 5 kg | 11 lbs / 5 kg |
| **Speed** | 30-300 rpm | 30-300 rpm |
| **Power** | 450W | 450W |
| **Voltage** | AC 100-240 V～50 / 60 Hz | AC 100-240 V～ 50 / 60 Hz |
| **Rated current (Leakage protector)** | 16A | 16A |
| **Sound power level** | 60 dB | 60 dB |

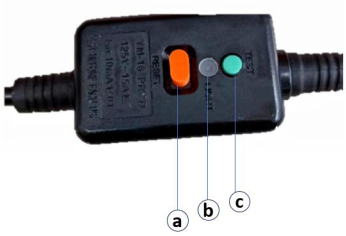
## INTRODUCTION FOR MAIN PART




**LSXPJ-515 / JCTY-033**

| | |
|---|---|
| 1 | Basin |
| 2 | Aluminum turntable |
| 3 | Main Body |
| 4 | Tool Storage |
| 5 | Control Panel |
| 6 | Power Cord |
| 7 | Foot Pedal |
| 8 | PP Turntable (JCTY-033) |

**Tips:**




**a-** **Reset Button:** Press to restart after confirming no leakage risk if power is disconnected or abnormal.

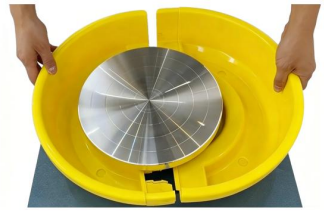
**b-** **Test Button:** Monthly power cord check, powered on, press "Test Button", Light off = cord normal; if not, check power abnormalities.

**c-** **Indicator Light:** Illuminates when power is properly connected.

# ACCESSORY INSTALLATION

## Basin Installation





Insert one side of the basin into the bottom limit of the turntable and fix it

Place the other side of the basin and align the clips







Fasten one side of the basin first

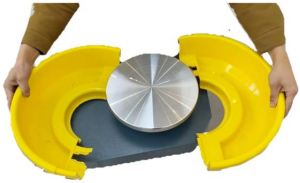
Then fasten the other side

Squeeze both sides of the basin with both hands to finish assembly

## Basin Disassembly







Unfasten one side of the basin

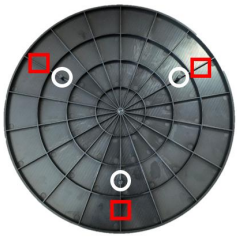
Then unfasten the other side

Pull the basin apart with both hands to remove it

## PP Turntable Installation

**Note: This PP turntable is an exclusive accessory for Model JCTY-033.**

### 1. Purpose of PP Turntable

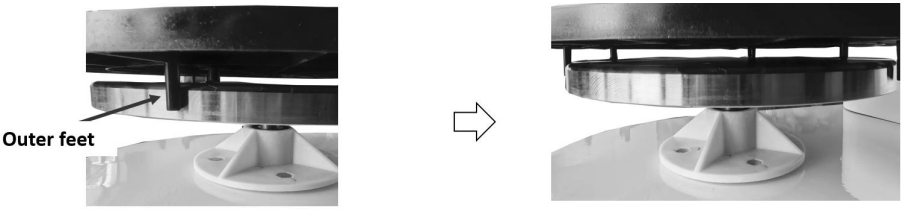




**Square marks:** Outer feets
**Circle marks:** Inner feets

**Insert inner feets into the 3 holes on the aluminum turntable**

## 2. Installation Guide




**Step1:**

**Fit all outer feets over the edge of the aluminum turntable.**

**Step2:**

**Rotate the aluminum turntable slowly by hand until all three inner feets slide into the holes.**

## OPERATING STEPS

**Step1:** Plug in the power.

**Step2:** Take an appropriate amount of clay, throw the clay ball onto the turntable center, then wet hands and press firmly.

**Step3:** Press the "Power" button; use the "Direction" button to select clockwise/counterclockwise; switch to foot speed control via the "Hand Tune/Foot Adjustment" button.

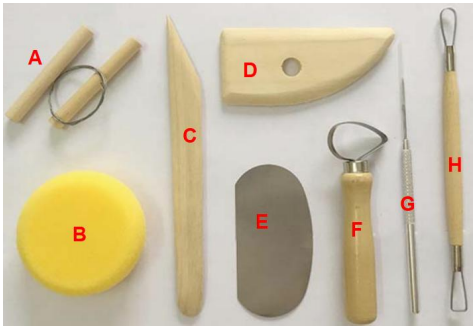
**Step4:** Shape and refine the workpiece with tools for free creation.

## TOOL ACCESSORIES AND USE

**1.Apron(x1):** Prevent clothes from getting dirty.



**2.8-Piece Tool Set(x1)**



**A.(Clay cutting line):** Assist in precisely cutting clay (cutting surface is very smooth)/repairing and leveling the mouth of the work/taking away the finished product.



**B.(Small yellow sponge):** Add water or absorb water/trim the surface or mouth edge to make it smooth.



**C.(Wooden knife)**: Trim the bottom for later removal/trimming.



**D.(Wooden scraper):** Trim the opening/shape and remove the excess clay on the surface to make it smooth.



**E.(Stainless steel scraper):** Remove the excess clay on the surface to make it smooth.



**F.(Circular large flat wire knife):** Trim the surface of the vessel/ control the thickness/trim out the bottom ring foot.



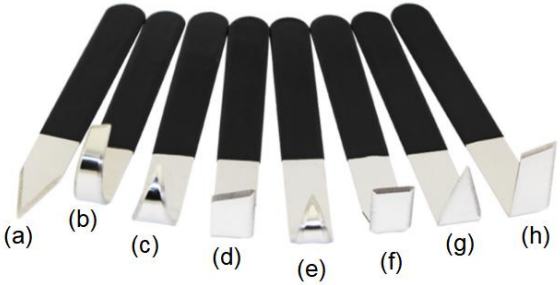
**G.(Steel needle):** Scrape off excess clay from the mouth edge/remove air bubbles/punch holes.



**H(Ribbon flat wire knife):** Finely trim the surface of the utensil or circle the foot.



**3.Stainless steel clay-repair knife 8-piece Set(x1):** Repair clay molds as shown below.






(a)



(b)



(c)/(e)



(g)



(g)



(d)/(f)/(h)

## Tips:

1. After use, promptly clean sludge from the turntable and wipe dry with a towel to prevent surface oxidation.
2. Failure to clean promptly may result in oxidation as shown in the figure.



## SKILLS GUIDANCES

| Problem | Reason | Solution |
|---|---|---|
| Fracture of clay | Excessive force during lifting | The lifting process should be small and even. |
| Clay is in a spiral shape. | The clay molding speed exceeds the machine speed. | Turn the mold a few times in advance. |
| Clay unevenly stressed presses | Abnormal posture of clay molding. | Sit firmly and keep your back, neck, shoulders, upper arms, forearms, wrists and palms still. Coordinate your whole body Strength. |
| Clay off center | Got wrong and unstable force on hands when looking for the center. | The left palm must be placed in the eight o 'clock position on the turntable and applied downward oblique pressure with even force. |
| The opening is uneven and off-center. | 1.The center is not found correctly.<br>2.Not opening in the center.<br>3.Hands shake when pressing down, uneven force. | The opening of the middle tip of the left finger or thumb must be assisted by the right finger and must be pressed down vertically from the center point. |
| Hollow at the bottom | Pressing down too fast and too hard. | 1.The bottom thickness of the hole should be left about 2cm.<br>2.Pause the machine, add new clay, start the machine, and smooth the surface. |
| Bubbles. | The clay has not been kneaded properly. | Pause the machine and prick the air bubbles with a needle, fill the hole with clay, then start the machine to smooth the surface. |
| Uneven thickness when lifted. | Hands are not on parallel lines or uneven force. | The inner and outer fingertips must move synchronously in a straight line when lifting the clay. |

| | | |
|---|---|---|
| Mold collapsed. | 1.There was too much water and the clay was too soft to hold.<br>2.Opening rapidly expands, deformation and collapse.<br>3.The wall is thick on the top and thin on the bottom, which cannot be supported.<br>4.Clay is used for too long and its viscosity decreases. | 1. Use as little water as possible when drawing.<br>2. Keep your hands moving from the bottom to the top.<br>3. Never press down.<br>4. Rapid prototyping. |
| Bottom break | 1.Knead clay is not uniform, clay dry and wet is not uniform.<br>2.Water at the bottom, no water absorption after forming.<br>3.When dry, not placed on absorbent boards.<br>4.Sun exposure.<br>5.Too thick at the bottom. | 1.Knead the clay evenly.<br>2.Sponge up the water inside the vessel when finished.<br>3.Let dry on a solid board.<br>4.Keep out of the sun.<br>5.The bottom thickness is less than 2cm. |

## TROUBLESHOOTING INSTRUCTION

| Problem | Reason | Solution |
|---|---|---|
| Does not work. | The power supply is not connected. | 1.Check whether the power plug is properly inserted.<br>2.Check whether the leakage protector is on. |
| Shaking of the machine | The machine is not level with the ground. | Adjust the four feet of the machine so that the machine is level with the ground. |
| The turntable makes a sound. | The water basin against the turntable. | Check whether water basin is properly installed. |
| Water basin is leaking. | 1.The water exceeds the waterproofing edge of the basin.<br>2.The water basin is not installed properly. | 1.Check whether the storage of mud water exceeds the waterproof edge.<br>2.Check that water basin is properly installed. |
| The turntable jumps too much. | The fastener is loose. | Check whether the fastener is loose. If not, ask a professional to debug it. |

## CLEAN AND CARE RULES

1. After finishing the equipment operation, it is necessary to clean the clay on the surface of the turntable and wipe the water stains on the surface of the turntable (Do not rinse directly with water).
2. Check the parts regularly for looseness.
3. If you use it sparingly, run it at least once a month.



VEVOR

Upgrade · The Home Creator Way

# Maszyna do kół garncarskich

**MODEL: LSXPJ-515/JCTY-033**

# Pottery Wheel Machine

## Wprowadzenie do produktu :

Niniejsza instrukcja obsługi jest kompatybilna ze wszystkimi produktami z naszej oferty. Aby poznać szczegółowe funkcje zakupionego produktu, zeskanuj kod QR, aby uzyskać dostęp do odpowiedniego przewodnika wideo.



**LSXPJ-515**

11 cali / 28 0 Koło garncarskie m m



**JCTY-033**

14 cali / 3 60 milimetrów Koło garncarskie

**Wskazówka : Zeskanuj odpowiedni kod QR, aby zobaczyć film instruktażowy dotyczący użytkowania koła garncarskiego, odpowiedni do rozmiaru Twojego koła obrotowego.**

To jest oryginalna instrukcja obsługi. Przed użyciem prosimy o dokładne zapoznanie się z treścią instrukcji. Firma VEVOR zastrzega sobie prawo do jednoznacznej interpretacji niniejszej instrukcji obsługi. Wygląd produktu zależy

od stanu, w jakim go otrzymali Państwo. Prosimy o wyrozumiałość, ale nie będziemy Państwa ponownie informować o aktualizacjach technologicznych lub oprogramowania naszego produktu.

## SAFETY INSTRUCTIONS

**OSTRZEŻENIE:** Należy przeczytać wszystkie ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa, instrukcje, ilustracje i specyfikacje dołączone do tego urządzenia elektrycznego. Nieprzestrzeganie poniższych instrukcji może spowodować porażenie prądem, pożar i/lub poważne obrażenia.

**Zachowaj wszystkie ostrzeżenia i instrukcje, aby móc z nich skorzystać w przyszłości.**

| | |
|---|---|
|  | Ostrzeżenie - Aby zmniejszyć ryzyko obrażeń, użytkownik powinien dokładnie przeczytać instrukcję obsługi. |
|  | Prąd przemienny |
|  | Ten symbol, umieszczony przed uwagą dotyczącą bezpieczeństwa, wskazuje na rodzaj środka ostrożności, ostrzeżenia lub zagrożenia. Zignorowanie tego ostrzeżenia może doprowadzić do wypadku. Aby zmniejszyć ryzyko obrażeń ciała, pożaru lub porażenia prądem, należy zawsze przestrzegać poniższych zaleceń. |
|  | TYLKO DO UŻYTKU DOMOWEGO |
|  | Produkt ten podlega postanowieniom dyrektywy europejskiej 2012/19/WE. Symbol przekreślonego kosza na śmieci oznacza, że produkt wymaga selektywnej zbiórki odpadów w Unii Europejskiej. Symbol ten dotyczy produktu i wszystkich oznaczonych nim akcesoriów. Produktów oznaczonych tym symbolem nie wolno wyrzucać razem z normalnymi odpadami domowymi. ale trzeba to zabrać do punkt zbiórki i recyklingu urządzeń elektrycznych i elektronicznych. |

**Podczas korzystania z urządzeń elektrycznych należy przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa, m.in.:**

**PRZED UŻYCIEM TEGO URZĄDZENIA NALEŻY PRZECZYTAĆ WSZYSTKIE INSTRUKCJE**

1. Sprzęt ten przeznaczony jest wyłącznie do rysunków ceramicznych i nie może być używany do innych celów. Nie należy używać go brutalnie.
2. Urządzenie należy umieścić na chłodnym, wentylowanym, suchym, zabezpieczonym przed kurzem i równym podłożu.
3. Użytkownicy muszą wykonać okablowanie i instalację zgodnie z normami bezpieczeństwa dotyczącymi energii elektrycznej.
4. Do czyszczenia obudowy urządzenia należy używać ręcznika lub gąbki, nie należy używać dużej ilości wody do mycia, aby uniknąć zanurzenia silnika, przełącznika, łożyska lub innych części w wodzie, co mogłoby spowodować awarię.
5. Przed użyciem należy upewnić się, że przełącznik i pedał są w pozycji zatrzymania przed podłączeniem zasilania.
6. Podczas naprawy lub wymiany części należy wyłączyć zasilanie i odłączyć je od sieci.
7. Dzieci powinny używać tego sprzętu pod opieką osób dorosłych. (Uwaga: To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat oraz osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, a także osoby nieposiadające odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, jeśli znajdują się pod nadzorem lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia przez użytkownika nie powinny być wykonywane przez dzieci bez nadzoru).
8. Okresowo sprawdzaj, czy kabel zasilający nie jest uszkodzony i czy złącze nie jest luźne.
9. Naciskaj przycisk (8A) na zabezpieczeniu przed wyciekiem raz w miesiącu, aby sprawdzić, czy zabezpieczenie przed wyciekiem działa prawidłowo!

## Informacje FCC

**UWAGA:** Zmiany lub modyfikacje, na które nie wyraziła wyraźnej zgody strona odpowiedzialna za zgodność, mogą spowodować unieważnienie prawa użytkownika do korzystania ze sprzętu!

To urządzenie jest zgodne z częścią 15 przepisów FCC. Jego eksploatacja podlega dwóm następującym warunkom:

1) Ten produkt może powodować szkodliwe zakłócenia.

2) Produkt ten musi być odporny na wszelkie zakłócenia, w tym zakłócenia mogące powodować niepożądane działanie.

**OSTRZEŻENIE:** Wszelkie zmiany lub modyfikacje tego produktu, które nie zostały wyraźnie zatwierdzone przez stronę odpowiedzialną za zgodność, mogą spowodować unieważnienie prawa użytkownika do korzystania z produktu.

**Uwaga:** Ten produkt został przetestowany i uznany za zgodny z ograniczeniami dla urządzeń cyfrowych klasy B zgodnie z częścią 15 przepisów FCC. Ograniczenia te mają na celu zapewnienie odpowiedniej ochrony przed szkodliwymi zakłóceniami w instalacjach domowych.

Ten produkt generuje, wykorzystuje i może emitować energię o częstotliwości radiowej i jeśli nie zostanie zainstalowany i używany zgodnie z instrukcją, może powodować szkodliwe zakłócenia w komunikacji radiowej. Nie ma jednak gwarancji, że zakłócenia nie wystąpią w danej instalacji. Jeśli ten produkt powoduje szkodliwe zakłócenia w odbiorze sygnału radiowego lub telewizyjnego, co można sprawdzić, wyłączając i włączając urządzenie, zaleca się, aby użytkownik spróbował skorygować zakłócenia, stosując jeden lub kilka z poniższych środków.

· Zmiana orientacji lub położenia anteny odbiorczej.

· Zwiększ odległość między produktem i odbiornikiem.

· Podłączyć produkt do gniazdka w innym obwodzie niż ten, do którego podłączony jest odbiornik.

· Aby uzyskać pomoc, skontaktuj się ze sprzedawcą lub doświadczonym technikiem radiowo-telewizyjnym.

## MODEL AND PARAMETERS

| Model | LSXPJ-515 | JCTY-033 |
|---|---|---|
| **Koło Średnica** | 11 cal / Φ280 mm | 1 1 cal / Φ280 mm |
| **Obrotnica PP** | Nic | 14 cal / Φ360 mm |
| **Pojemność gliny** | 11 funtów / 5 kg | 11 funtów / 5 kg |

| | | |
|---|---|---|
| **Prędkość** | 3 0-3 00 obr./min | 3 0-3 00 obr./min |
| **Moc** | 4 50 W | 4 50 W |
| **Wołtaż** | AC 100-240 V ～ 50 / 60 Hz | AC 100-240 V ～ 50 / 60 Hz |
| **Prąd znamionowy (Ochrona przed wyciekiem)** | 16A | 16A |
| **Poziom mocy akustycznej** | 60 dB | 60 dB |

## INTRODUCTION FOR MAIN PART




**LSXPJ-515 / JCTY-033**

| | |
|---|---|
| 1 | Basen |
| 2 | Gramofon aluminiowy |
| 3 | Główna część |
| 4 | Przechowywanie narzędzi |
| 5 | Panel sterowania |

| | |
|---|---|
| 6 | Przewód zasilający |
| 7 | Pedał nożny |
| 8 | Obrotnica PP (JCTY-033) |

**Porady:**




**d- Przycisk resetowania:** Naciśnij, aby ponownie uruchomić urządzenie po potwierdzeniu, że nie ma ryzyka wycieku, jeśli zasilanie jest odłączone lub występuje nieprawidłowość.

**e- Przycisk testowy :** Miesięczna kontrola przewodu zasilającego , włączenie zasilania, naciśnięcie przycisku testowego , zgaśnięcie lampki = przewód w normie; w przeciwnym razie należy sprawdzić nieprawidłowości w zasilaniu.

**f- Kontrolka:** Zapala się, gdy zasilanie jest prawidłowo podłączone.

## ACCESSORY INSTALLATION

- **Montaż basenu**



Insert one side of the basin into the bottom limit of the turntable and fix it



Place the other side of the basin and align the clips



Fasten one side of the basin first

Then fasten the other side

Squeeze both sides of the basin with both hands to finish assembly

- **Demontaż basenu**



Unfasten one side of the basin

Then unfasten the other side

Pull the basin apart with both hands to remove it

- **Montaż gramofonu PP**

**Uwaga: Ten gramofon PP jest ekskluzywnym akcesorium do modelu JCTY-033.**

**3. Zastosowanie gramofonu PP**



**Square marks:** Outer feets
**Circle marks:** Inner feets

**Insert inner feets into the 3 holes on the aluminum turntable**

**4. Przewodnik instalacji**




**Step1:**

**Fit all outer feets over the edge of the aluminum turntable.**

**Step2:**

**Rotate the aluminum turntable slowly by hand until all three inner feets slide into the holes.**

## OPERATING STEPS

**Krok 1:** Podłącz zasilanie.

**Krok 2:** Weź odpowiednią ilość gliny, rzuć ją na środek talerza obrotowego, zwilż dłonie i mocno dociśnij.

**Krok 3 :** Naciśnij przycisk „Zasilanie”; za pomocą przycisku „Kierunek” wybierz kierunek zgodny z ruchem wskazówek zegara/przeciwny do ruchu wskazówek zegara; przełącz na sterowanie prędkością nożną za pomocą przycisku „Strojenie ręczne/Regulacja nożna”.

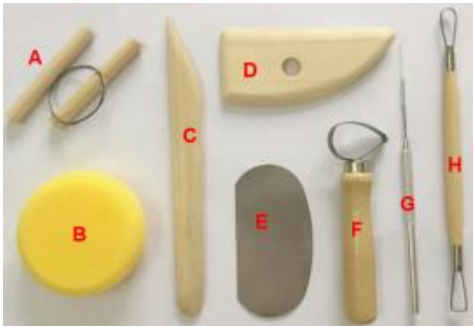
**Krok 4 :** Nadaj kształt i udoskonal obrabiany przedmiot za pomocą narzędzi umożliwiających swobodne tworzenie.

## TOOL ACCESSORIES AND USE

**1. Fartuch (x1):** Chroni ubrania przed zabrudzeniem.



**2. Zestaw narzędzi 8-częściowy (x1)**



**A. (Linia cięcia gliny) : Pomaga w precyzyjnym cięciu** gliny (powierzchnia cięcia jest bardzo (wygładzanie)/naprawianie i poziomowanie otworu roboczego/zabieranie gotowego produktu.



**B. (Mała żółta gąbka):** Dodaj wody lub wchłoń wodę/przytnij powierzchnię lub krawędź otworu, aby ją wygładzić **.**



**C. (Nóż drewniany)** : Przytnij spód, aby później go usunąć/przyciąć **.**



**D. (Drewniany skrobak):** Przytnij otwór/kształt i usuń nadmiar gliny z powierzchni, aby ją wygładzić **.**



**E. ( Skrobak ze stali nierdzewnej):** Usuń nadmiar gliny z powierzchni, aby ją wygładzić.



**F. (Duży , okrągły, płaski nóż druciany):** Przytnij powierzchnię naczynia/ kontroluj grubość/ przytnij dolną część pierścienia.



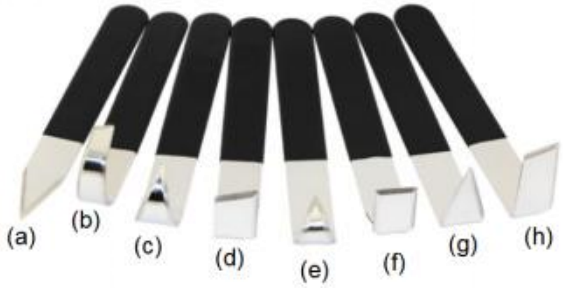
**G. (Igła stalowa):** Zeskrob nadmiar gliny z krawędzi otworu/usuń pęcherzyki powietrza/zrób dziurki **.**



**H (płaski nóż druciany):** Delikatnie przytnij powierzchnię naczynia lub natnij okrąg wokół jego podstawy.



**3. Zestaw 8 noży do naprawy gliny ze stali nierdzewnej (x1):** Naprawiaj formy gliniane, jak pokazano poniżej.





(a)



(b)



(c)/(e)



(g)



(g)



(d)/(f)/(h)

**Porady:**

3. Po użyciu należy niezwłocznie oczyścić talerz obrotowy z osadu i wytrzeć go do sucha ręcznikiem, aby zapobiec utlenianiu się powierzchni.

4. Zaniedbanie szybkiego czyszczenia może skutkować utlenianiem, jak pokazano na rysunku.



## SKILLS GUIDANCES

| Problem | Powód | Rozwiązanie |
|---|---|---|
| Pęknięcie gliny | Nadmierna siła podczas podnoszenia | Proces podnoszenia powinien być niewielki i równomierny. |
| Glina ma kształt spirali. | formowania gliny przekracza prędkość maszyny. | Obróć formę kilka razy wcześniej. |

| | | |
|---|---|---|
| Prasy gliniane nierównomiernie obciążone | Nieprawidłowa postawa podczas formowania z gliny. | Usiądź wygodnie i trzymaj plecy, szyję, barki, ramiona, przedramiona, nadgarstki i dłonie nieruchomo. Koordynuj całe ciało. Siła. |
| Glina poza środkiem | Niewłaściwa i niestabilna siła na rękach podczas szukania środka. | Lewą dłoń należy umieścić w pozycji godziny ósmej na talerzu obrotowym i równomiernie naciskać skośno w dół. |
| Otwór jest nierówny i niecentralny. | 1. Środek nie został znaleziony prawidłowo.<br>2. Brak otwarcia w środku.<br>3. Dłonie drżą przy naciskaniu, siła nierównomierna. | Otwór środkowego końca lewego palca lub kciuka należy wspomagać prawym palcem i naciskać pionowo w dół od punktu środkowego. |
| Pusty na dole | Naciskanie zbyt szybko i zbyt mocno. | 1. Grubość dna otworu powinna wynosić około 2 cm.<br>2. Zatrzymaj maszynę, dodaj nową glinę, uruchom maszynę i wygładź powierzchnię. |
| Bąbelki. | Glina nie została odpowiednio wyrobiona. | Zatrzymaj maszynę, nakłuj pęcherzyki powietrza igłą, wypełnij otwór gliną, a następnie uruchom maszynę, aby wygładzić powierzchnię. |
| Nierówna grubość po podniesieniu. | Dłonie nie leżą na równoległych liniach ani nie wykazują nierównej siły. | Podczas podnoszenia glinki opuszki palców wewnętrznej i zewnętrznej muszą poruszać się synchronicznie po linii prostej. |
| Pleśń się zawaliła. | 1. Było za dużo wody i glina była zbyt miękka, aby ją utrzymać.<br>2. Otwór szybko się rozszerza, odkształca i zapada.<br>3. Ściana jest gruba u góry i cienka u dołu, przez co nie | 1. Podczas rysowania używaj jak najmniej wody.<br>2. Przesuwaj dłonie od dołu do góry.<br>3. Nigdy nie naciskaj.<br>4. Szybkie prototypowanie. |

| | | |
|---|---|---|
| | można jej utrzymać.<br>4.Glina jest używana zbyt długo i jej lepkość spada. | |
| Dolna przerwa | 1.Glina nie jest jednolita, glina sucha i mokra nie jest jednolita.<br>2. Woda na dole, brak absorpcji wody po uformowaniu.<br>3. Po wyschnięciu nie umieszczać na płytach chłonnych.<br>4. Ekspozycja na słońce.<br>5. Zbyt gruba na dole. | 1. Równomiernie zagnieść glinę.<br>2. Po zakończeniu wytrzyj gąbką wodę znajdującą się w naczyniu.<br>3. Pozostawić do wyschnięcia na twardej desce.<br>4. Chronić przed słońcem.<br>5. Grubość dna jest mniejsza niż 2 cm. |

## TROUBLESHOOTING INSTRUCTION

| Problem | Powód | Rozwiązanie |
|---|---|---|

| | | |
|---|---|---|
| Nie działa. | Zasilacz nie jest podłączony. | 1. Sprawdź, czy wtyczka zasilania jest prawidłowo podłączona.<br>2. Sprawdź, czy zabezpieczenie przed zalaniem jest włączone. |
| Wstrząsanie maszyny | Maszyna nie jest wypoziomowana względem podłoża. | Wyreguluj cztery nogi maszyny tak, aby maszyna znajdowała się na poziomie podłoża. |
| Gramofon wydaje dźwięk. | Zbiornik na wodę przy talerzu obrotowym. | Sprawdź, czy zbiornik na wodę jest prawidłowo zainstalowany. |
| Zbiornik na wodę przecieka. | 1. Woda przekracza krawędź wodoszczelną zbiornika.<br>2. Zbiornik na wodę nie jest prawidłowo zainstalowany. | 1. Sprawdź, czy ilość zgromadzonej wody błotnej nie przekracza krawędzi wodoszczelności.<br>2. Sprawdź, czy zbiornik na wodę jest prawidłowo zainstalowany. |
| Gramofon za bardzo podskakuje. | Zapięcie jest luźne. | Sprawdź, czy śruba nie jest luźna. Jeśli nie, poproś fachowca o jej usunięcie. |

## CLEAN AND CARE RULES

4. Po zakończeniu użytkowania urządzenia należy oczyścić glinę na powierzchni talerza obrotowego i wytrzeć plamy wody z powierzchni talerza obrotowego (nie spłukiwać bezpośrednio wodą).
5. Regularnie sprawdzaj, czy części nie są luźne.
6. Jeśli używasz go oszczędnie, uruchamiaj go przynajmniej raz w miesiącu.



VEVOR

Upgrade · The Home Creator Way

# Töpferscheibe

**MODELL: LSXPJ-515/JCTY-033**

# Pottery Wheel Machine

## Produkteinführung :

Diese Bedienungsanleitung ist mit allen Produkten unseres Sortiments kompatibel. Um mehr über die spezifischen Funktionen Ihres Produkts zu erfahren, scannen Sie bitte den QR-Code, um die entsprechende Videoanleitung aufzurufen.



**LSXPJ-515**
11 Zoll / 28 0 Töpferscheibe



**JCTY-033**
14 Zoll / 3 60 mm Töpferscheibe

**Tipp : Scannen Sie den entsprechenden QR-Code, um das Anwendungsvideo basierend auf der Größe Ihrer Töpferscheiben-Drehscheibe anzuzeigen.**

Dies ist die Originalanleitung. Bitte lesen Sie die gesamte Bedienungsanleitung vor der Inbetriebnahme sorgfältig durch. VEVOR behält sich die Auslegung der Bedienungsanleitung vor. Das Aussehen des Produkts kann von dem gelieferten Produkt abweichen. Wir bitten um Verständnis, dass wir Sie nicht erneut über

etwaige Technologie- oder Software-Updates informieren werden.

## SAFETY INSTRUCTIONS

**WARNUNG:** Lesen Sie alle Sicherheitshinweise, Anweisungen, Abbildungen und Spezifikationen, die diesem Elektrogerät beiliegen. Die Nichtbeachtung der nachfolgenden Anweisungen kann zu Stromschlag, Brand und/oder schweren Verletzungen führen.

**Bewahren Sie alle Warnungen und Anweisungen zum späteren Nachschlagen auf.**

| | |
|---|---|
|  | Warnung – Um das Verletzungsrisiko zu verringern, muss der Benutzer die Bedienungsanleitung sorgfältig lesen. |
|  | Wechselstrom |
|  | Dieses Symbol, das vor einem Sicherheitshinweis steht, kennzeichnet eine Vorsichtsmaßnahme, Warnung oder Gefahr. Das Ignorieren dieser Warnung kann zu einem Unfall führen. Um das Risiko von Verletzungen, Bränden oder Stromschlägen zu verringern, befolgen Sie bitte stets die unten stehenden Empfehlungen. |
|  | NUR FÜR DEN HAUSHALTSGEBRAUCH |
|  | Dieses Produkt unterliegt den Bestimmungen der europäischen Richtlinie 2012/19/EG. Das Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne kennzeichnet Produkte, die in der Europäischen Union separat entsorgt werden müssen. Dieses Symbol gilt für das Produkt und alle damit gekennzeichneten Zubehörteile. Solche Produkte dürfen nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden. muss aber zu einem gebracht werden Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten. |

**Bei der Verwendung elektrischer Geräte sollten grundlegende Sicherheitsvorkehrungen getroffen werden, darunter die folgenden.**
**LESEN SIE ALLE ANWEISUNGEN, BEVOR SIE DIESES GERÄT VERWENDEN**

1. Dieses Gerät ist ausschließlich für Keramikzeichnungen geeignet und darf nicht für andere Zwecke verwendet werden. Gehen Sie sorgsam mit dem Gerät um.
2. Das Gerät muss auf einem kühlen, gut belüfteten, trockenen, staubdichten und ebenen Untergrund aufgestellt werden.
3. Die Benutzer müssen die Verkabelung und Installation gemäß den elektrischen Sicherheitsstandards vornehmen.
4. Bitte verwenden Sie zum Reinigen des Maschinengehäuses ein Handtuch oder einen Schwamm und verwenden Sie nicht viel Wasser, um zu vermeiden, dass Wasser in den Motor, den Schalter, das Lager und andere Teile eindringt und zu einem Ausfall führt.
5. Vor der Benutzung sicherstellen, dass sich Schalter und Pedal in der Stopp-Position befinden, bevor das Gerät an die Stromversorgung angeschlossen wird.
6. Bei Reparatur- oder Austauscharbeiten muss der Schalter ausgeschaltet und die Stromversorgung vom Stromnetz getrennt werden.
7. Kinder sollten dieses Gerät nur unter Aufsicht von Erwachsenen benutzen (Hinweis: Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder Anweisungen zur sicheren Benutzung des Geräts erhalten haben und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden).
8. Überprüfen Sie regelmäßig, ob das Netzkabel beschädigt ist und der Stecker locker sitzt.
9. Drücken Sie einmal im Monat die Taste (8A) am Auslaufschutz, um zu überprüfen, ob der Auslaufschutz ordnungsgemäß funktioniert!

## FCC-Informationen

**VORSICHT:** Änderungen oder Modifikationen, die nicht ausdrücklich von der für die Einhaltung der Vorschriften verantwortlichen Partei genehmigt wurden, können zum Erlöschen der Berechtigung des Benutzers zum Betrieb des Geräts führen!
Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen:
1) Dieses Produkt kann schädliche Störungen verursachen.
2) Dieses Produkt muss alle empfangenen Störungen akzeptieren, einschließlich solcher, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können.

**WARNUNG:** Änderungen oder Modifikationen an diesem Produkt, die nicht ausdrücklich von der für die Einhaltung der Bestimmungen verantwortlichen Partei genehmigt wurden, können zum Erlöschen der Berechtigung des Benutzers zum Betrieb des Produkts führen.

**Hinweis:** Dieses Produkt wurde getestet und entspricht den Grenzwerten für ein digitales Gerät der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Diese Grenzwerte sollen einen angemessenen Schutz vor schädlichen Störungen in Wohngebieten gewährleisten. Dieses Produkt erzeugt, verwendet und kann Hochfrequenzenergie abstrahlen. Bei nicht vorschriftsmäßiger Installation und Verwendung kann es Störungen des Funkverkehrs verursachen. Es kann jedoch nicht ausgeschlossen werden, dass in bestimmten Fällen Störungen auftreten. Sollte dieses Produkt Störungen beim Radio- oder Fernsehempfang verursachen (was durch Ein- und Ausschalten des Produkts festgestellt werden kann), wird dem Benutzer empfohlen, die Störung durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu beheben.

• Die Empfangsantenne neu ausrichten oder an einem anderen Ort aufstellen.
• Vergrößern Sie den Abstand zwischen Produkt und Empfänger.
• Schließen Sie das Produkt an eine Steckdose an, die zu einem anderen Stromkreis gehört als der, an dem der Empfänger angeschlossen ist.
• Wenden Sie sich an Ihren Händler oder einen erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker, um Unterstützung zu erhalten.

## MODEL AND PARAMETERS

| Modell | LSXPJ-515 | JCTY-033 |
|---|---|---|
| **Rad Durchmesser** | 11 Zoll / Φ280 mm | 1 1 Zoll / Φ280 mm |
| **PP- Drehtisch** | Keiner | 14 Zoll / Φ360 mm |
| **Tonkapazität** | 11 Pfund / 5 kg | 11 Pfund / 5 kg |
| **Geschwindigkeit** | 30-300 U / min | 30-300 U / min |

| | | |
|---|---|---|
| **Leistung** | 4 50W | 4 50W |
| **Stromspannung** | Klimaanlage 100-240 V ～ 50 / 60 Hz | Wechselstrom 100-240 V ～ 50 / 60 Hz |
| **Bemessungsstrom (Auslaufschutz)** | 16A | 16A |
| **Schallleistungspegel** | 60 dB | 60 dB |

## INTRODUCTION FOR MAIN PART




**LSXPJ-515 / JCTY-033**

| | |
|---|---|
| 1 | Becken |
| 2 | Aluminium-Drehteller |
| 3 | Hauptteil |
| 4 | Werkzeugaufbewahrung |
| 5 | Bedienfeld |
| 6 | Netzkabel |
| 7 | Fußpedal |

| | |
|---|---|
| 8 | PP- Drehtisch (JCTY-033) |

**Tipps:**



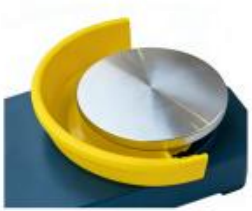

**g- Reset-Taste:** Zum Neustart drücken, nachdem sichergestellt wurde, dass kein Leckagerisiko besteht, falls die Stromversorgung unterbrochen oder abnormal ist.

**h- Testtaste :** Monatliche Überprüfung des Netzkabels , eingeschaltetes Gerät, "Testtaste" drücken , Kontrollleuchte aus = Kabel in Ordnung; falls nicht, Stromversorgungsstörungen überprüfen.

**i- Kontrollleuchte:** Leuchtet auf, wenn die Stromversorgung ordnungsgemäß angeschlossen ist.

## ACCESSORY INSTALLATION

- **Beckeninstallation**



Insert one side of the basin into the bottom limit of the turntable and fix it



Place the other side of the basin and align the clips



Fasten one side of the basin first



Then fasten the other side



Squeeze both sides of the basin with both hands to finish assembly

- **Beckenzerlegung**



Unfasten one side of the basin

Then unfasten the other side

Pull the basin apart with both hands to remove it

- **PP-Plattenspielerinstallation**

**Hinweis: Dieser PP-Plattenspieler ist ein exklusives Zubehörteil für das Modell JCTY-033.**

**5. Zweck des PP-Drehtellers**



**Square marks:** Outer feets
**Circle marks:** Inner feets

**Insert inner feets into the 3 holes on the aluminum turntable**

**6. Installationsanleitung**




**Step1:**

**Fit all outer feets over the edge of the aluminum turntable.**

**Step2:**

**Rotate the aluminum turntable slowly by hand until all three inner feets slide into the holes.**

## OPERATING STEPS

**Schritt 1:** Schließen Sie das Gerät an die Stromversorgung an.

**Schritt 2:** Nehmen Sie eine angemessene Menge Ton, werfen Sie die Tonkugel in die Mitte des Drehtellers, befeuchten Sie dann Ihre Hände und drücken Sie fest.

**Schritt 3 :** Drücken Sie die Taste „Power“; wählen Sie mit der Taste „Direction“ die Drehrichtung (im Uhrzeigersinn/gegen den Uhrzeigersinn); schalten Sie über die Taste „Hand Tune/Foot Adjustment“ auf Fußgeschwindigkeitssteuerung um.

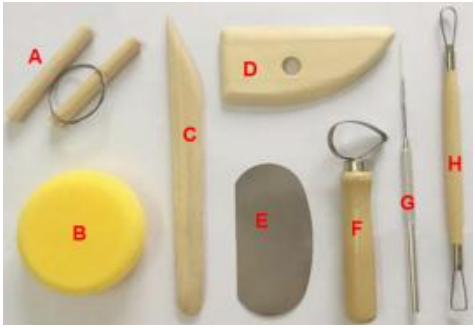
**Schritt 4 :** Formen und verfeinern Sie das Werkstück mit Werkzeugen zur freien Gestaltung.

## TOOL ACCESSORIES AND USE

**1. Schürze (x1):** Schützt die Kleidung vor Verschmutzung.



**2. 8-teiliges Werkzeugset (x1)**




**A. (Tonschneidelinie) :** Hilft beim präzisen Schneiden von Ton (die Schneidefläche ist sehr fein) **.** Glätten)/Ausbessern und Nivellieren der Werkstücköffnung/Abtransport des fertigen Produkts.



**B. (Kleiner gelber Schwamm):** Wasser hinzufügen oder aufsaugen/die Oberfläche oder den Rand abschneiden, um ihn glatt zu machen **.**



**C. (Holzmesser)** : Den Boden zum späteren Entfernen/Zuschneiden abschneiden **.**



**D. (Holzschaber): Die Öffnung/Form anpassen und den überschüssigen Ton auf der Oberfläche entfernen, um sie zu** glätten.



**E. (Edelstahlschaber): Entfernen Sie den überschüssigen Ton von der Oberfläche ,** um sie zu glätten.



**F. (Rundschere , große, flache Drahtklinge):** Die Oberfläche des Gefäßes beschneiden/ die Dicke kontrollieren/ den unteren Ringfuß ausschneiden.



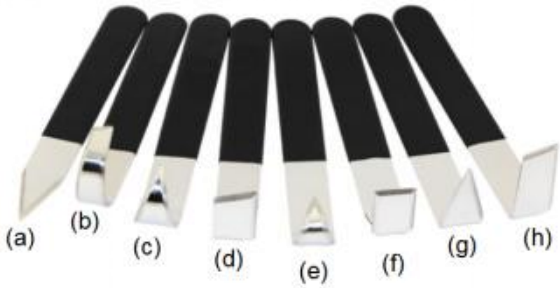
**G. (Stahlnadel):** Überschüssigen Ton vom Mundrand abkratzen/Luftblasen entfernen/Löcher stanzen **.**



**H (Flachdrahtmesser):** Die Oberfläche des Küchenutensils fein abschneiden oder den Fuß kreisförmig bearbeiten.



**3. Edelstahl-Tonreparaturmesser-Set, 8-teilig (x1):** Reparieren Sie Tonformen wie unten abgebildet.





(a)


(b)


(c)/(e)


(g)


(g)


(d)/(f)/(h)

**Tipps:**

5. Reinigen Sie nach Gebrauch umgehend den Plattenteller von Ablagerungen und wischen Sie ihn mit einem Tuch trocken, um eine Oberflächenoxidation zu verhindern.
6. Wird die Reinigung nicht umgehend durchgeführt, kann es zu Oxidation kommen, wie in der Abbildung dargestellt.



## SKILLS GUIDANCES

| Problem | Grund | Lösung |
|---|---|---|
| Bruch von Ton | Übermäßige Krafteinwirkung beim Heben | Der Hebevorgang sollte klein und gleichmäßig sein. |
| Der Ton hat eine Spiralform. | Die Formgeschwindigkeit übersteigt die Maschinengeschwindigkeit. | Form vorher ein paar Mal drehen . |
| Ton ungleichmäßig beanspruchte Pressen | Unnormale Haltung beim Tonmodellieren. | Sitzen Sie fest und halten Sie Rücken, Nacken, Schultern, Oberarme, Unterarme, Handgelenke und Handflächen ruhig. Koordinieren Sie Ihre gesamte Körperkraft. |
| Lehm außermittig | Beim Suchen nach der Mitte wurde eine falsche und instabile Kraft auf die Hände ausgeübt. | Die linke Handfläche muss in der Acht-Uhr-Position auf dem Drehteller platziert und mit gleichmäßiger Kraft schräg nach unten gedrückt werden. |
| Die Öffnung ist uneben und nicht mittig. | 1. Der Mittelpunkt wurde nicht korrekt gefunden.<br>2. Öffnet sich nicht in der Mitte.<br>3. Die Hände zittern beim Herunterdrücken, ungleichmäßige Krafteinwirkung. | Die Öffnung der Fingerspitze des linken Fingers oder Daumens muss mit Hilfe des rechten Fingers erfolgen und von der Mitte aus senkrecht nach unten gedrückt werden. |
| am Boden hohl | Zu schnell und zu fest gedrückt. | 1. Die Wandstärke am Boden des Lochs sollte etwa 2 cm betragen.<br>2. Die Maschine anhalten, neuen Ton hinzufügen, die Maschine wieder starten und die Oberfläche glätten. |

| | | |
|---|---|---|
| Blasen. | Der Ton wurde nicht richtig geknetet. | Die Maschine anhalten und die Luftblasen mit einer Nadel anstechen, das Loch mit Ton füllen und dann die Maschine wieder einschalten, um die Oberfläche zu glätten. |
| Ungleichmäßige Dicke beim Anheben. | Die Hände befinden sich nicht auf parallelen Linien und es wirkt keine ungleichmäßige Kraft. | Beim Anheben des Tons müssen sich die inneren und äußeren Fingerspitzen synchron in einer geraden Linie bewegen. |
| Die Schimmelpilzkonstruktion ist zusammengebrochen. | 1. Es war zu viel Wasser da und der Ton war zu weich, um Halt zu finden.<br>2. Die Öffnung weitet sich rasch aus, es kommt zu Verformungen und zum Zusammenbruch.<br>3. Die Wand ist oben dick und unten dünn, was nicht tragfähig ist.<br>4. Wird Ton zu lange verwendet, nimmt seine Viskosität ab. | 1. Verwenden Sie beim Zeichnen so wenig Wasser wie möglich.<br>2. Bewegen Sie Ihre Hände von unten nach oben.<br>3. Niemals herunterdrücken.<br>4. Schnelles Prototyping. |
| Bodenbruch | 1. Geknete Tonmasse ist nicht gleichmäßig, trockener und nasser Ton ist nicht gleichmäßig.<br>2. Wasser am Boden, keine Wasseraufnahme nach der Bildung.<br>3. Im trockenen Zustand nicht auf saugfähige Unterlagen legen.<br>4. Sonneneinstrahlung.<br>5. Unten zu dick. | 1. Den Ton gleichmäßig durchkneten.<br>2. Wischen Sie das Wasser im Gefäß nach Gebrauch mit einem Schwamm auf.<br>3. Auf einem festen Brett trocknen lassen.<br>4. Vor Sonneneinstrahlung schützen.<br>5. Die Dicke am Boden beträgt weniger als 2 cm. |

## TROUBLESHOOTING INSTRUCTION

| Problem | Grund | Lösung |
|---|---|---|
| Funktioniert nicht. | Die Stromversorgung ist nicht angeschlossen. | 1. Prüfen Sie, ob der Netzstecker richtig eingesteckt ist.<br>2. Prüfen Sie, ob der Auslaufschutz eingeschaltet ist. |
| Rütteln der Maschine | Die Maschine steht nicht auf gleicher Höhe mit dem Boden. | Stellen Sie die vier Füße der Maschine so ein, dass die Maschine parallel zum Boden steht. |
| Der Plattenspieler macht ein Geräusch. | Das Wasserbecken vor dem Drehteller. | Prüfen Sie, ob das Wasserbecken ordnungsgemäß installiert ist. |
| Das Wasserbecken ist undicht. | 1. Das Wasser ist über die wasserdichte Kante des Beckens hinausgewachsen. | 1. Prüfen Sie, ob der Schlammwasserstand die wasserdichte Grenze |

| | | |
|---|---|---|
| | 2. Das Wasserbecken ist nicht ordnungsgemäß installiert. | überschreitet.<br>2. Prüfen Sie, ob das Wasserbecken ordnungsgemäß installiert ist. |
| Der Plattenspieler springt zu stark. | Der Verschluss ist locker. | Prüfen Sie, ob die Befestigungselemente locker sind. Falls nicht, lassen Sie sie von einem Fachmann überprüfen. |

## CLEAN AND CARE RULES

7. Nach Beendigung des Gerätebetriebs müssen die Tonreste auf der Oberfläche des Drehtellers entfernt und die Wasserflecken auf der Oberfläche des Drehtellers abgewischt werden (nicht direkt mit Wasser abspülen).
8. Überprüfen Sie die Teile regelmäßig auf Spiel.
9. Bei sparsamer Nutzung sollte es mindestens einmal im Monat ausgeführt werden.



VEVOR

Upgrade · The Home Creator Way

# Machine à tour de potier

**MODÈLE : LSXPJ-515/JCTY-033**

VEVOR
Upgrade·The Home Creator Way

# Pottery Wheel Machine

## Présentation du produit :

Ce manuel d'utilisation est compatible avec tous les produits de notre gamme. Pour découvrir les fonctionnalités spécifiques du produit que vous avez acheté, veuillez scanner le code QR afin d'accéder au tutoriel vidéo correspondant.



**LSXPJ-515**
11 po / 28 0 Tour de potier m m



**JCTY-033**
14 pouces / 3 60 m m Tour de potier

**Conseil : Scannez le code QR correspondant à la taille du plateau tournant de votre tour de potier pour accéder à la vidéo d'utilisation.**

Voici les instructions originales. Veuillez lire attentivement toutes les instructions du manuel avant utilisation. VEVOR se réserve le droit d'interpréter ce manuel à sa guise. L'apparence du produit que vous recevrez peut différer. Nous vous prions de nous excuser si nous vous informons des mises à jour techniques ou logicielles concernant notre produit.

# SAFETY INSTRUCTIONS

**AVERTISSEMENT :** Lisez attentivement toutes les consignes de sécurité, les instructions, les illustrations et les spécifications fournies avec cet appareil électrique. Le non-respect des instructions ci-dessous peut entraîner un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves.

**Conservez tous les avertissements et instructions pour référence ultérieure.**

| | |
|---|---|
|  | Avertissement – Afin de réduire les risques de blessure, l'utilisateur doit lire attentivement le manuel d'instructions. |
|  | Courant alternatif |
|  | Ce symbole, placé avant un commentaire de sécurité, indique une précaution, un avertissement ou un danger. Ignorer cet avertissement peut entraîner un accident. Pour réduire les risques de blessure, d'incendie ou d'électrocution, veuillez toujours suivre les recommandations ci-dessous. |
|  | USAGE DOMESTIQUE UNIQUEMENT |
|  | Ce produit est soumis aux dispositions de la directive européenne 2012/19/CE. Le symbole représentant une poubelle barrée indique que le produit nécessite une collecte sélective des déchets dans l'Union européenne. Ce symbole s'applique au produit et à tous les accessoires qui le portent. Les produits ainsi marqués ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. mais doit être emmené à un Point de collecte pour le recyclage des appareils électriques et électroniques. |

**Lors de l'utilisation d'appareils électriques, il convient de respecter les précautions de sécurité de base, notamment les suivantes.**

**LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER CET APPAREIL**

1. Cet équipement est exclusivement destiné au dessin sur céramique et ne peut être utilisé à d'autres fins. Ne pas utiliser cet équipement de manière brutale.

2. L'équipement doit être placé sur un sol frais, ventilé, sec, à l'abri de la poussière et de niveau.
3. Les utilisateurs doivent effectuer le câblage et l'installation conformément aux normes de sécurité électrique.
4. Veuillez utiliser une serviette ou une éponge pour nettoyer le corps de la machine et n'utilisez pas beaucoup d'eau pour le laver afin d'éviter l'immersion d'eau dans le moteur, l'interrupteur, le roulement et d'autres pièces, ce qui pourrait entraîner une panne.
5. Avant utilisation, assurez-vous que l'interrupteur et la pédale sont en position d'arrêt avant de brancher l'alimentation.
6. Lors de la réparation ou du remplacement de pièces, l'interrupteur doit être coupé et l'alimentation électrique doit être débranchée.
7. Les enfants doivent utiliser cet appareil sous la surveillance d'un adulte (Remarque : cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus, ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils soient supervisés ou qu'ils aient reçu des instructions concernant l'utilisation sécuritaire de l'appareil et qu'ils comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance).
8. Vérifiez périodiquement si le câble d'alimentation est endommagé et si le connecteur est desserré.
9.Appuyez sur le bouton (8A) du protecteur de fuite une fois par mois pour vérifier si la protection contre les fuites fonctionne normalement !

## Informations de la FCC

**ATTENTION :** Les changements ou modifications non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité pourraient annuler le droit de l'utilisateur à utiliser l'équipement !
Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :
1) Ce produit peut provoquer des interférences nuisibles.
2) Ce produit doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable.
**AVERTISSEMENT:** Toute modification apportée à ce produit sans l'approbation expresse de la partie responsable de la conformité pourrait annuler le droit de l'utilisateur à utiliser le produit.

**Remarque :** Ce produit a été testé et déclaré conforme aux limites applicables aux appareils numériques de classe B, conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle.

Ce produit génère, utilise et peut émettre de l'énergie radiofréquence. S'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Toutefois, il n'existe aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si ce produit cause des interférences nuisibles à la réception radio ou télévisée (ce qui peut être déterminé en l'éteignant et en le rallumant), l'utilisateur est invité à essayer de corriger ces interférences en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes.

• Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.

• Augmenter la distance entre le produit et le destinataire.

• Branchez le produit sur une prise de courant d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est branché.

• Consultez votre revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

## MODEL AND PARAMETERS

| Modèle | LSXPJ-515 | JCTY-033 |
|---|---|---|
| **Roue Diamètre** | 11 pouce / Φ280 mm | 1 pouce / Φ280 mm |
| **tournante PP** | Aucun | 14 pouce / Φ360 mm |
| **Capacité de l'argile** | 11 lbs / 5 kg | 11 lbs / 5 kg |
| **Vitesse** | 3 0-3 00 tr/min | 3 0-3 00 tr/min |
| **Pouvoir** | 4 50W | 4 50W |
| **Tension** | AC 100-240 V ～ 50 / 60 Hz | CA 100-240 V ～ 50 / 60 Hz |

| | | |
|---|---|---|
| **Courant nominal (Protection anti-fuite)** | 16A | 16A |
| **niveau de puissance acoustique** | 60 dB | 60 dB |

## INTRODUCTION FOR MAIN PART




**LSXPJ-515 / JCTY-033**

| | |
|---|---|
| 1 | Bassin |
| 2 | platine vinyle en aluminium |
| 3 | Corps principal |
| 4 | Rangement des outils |
| 5 | Panneau de contrôle |
| 6 | Cordon d'alimentation |
| 7 | Pédale |
| 8 | Table tournante PP (JCTY-033) |

**Conseils:**



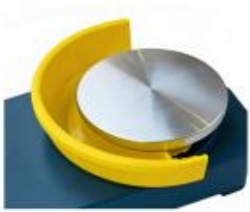

**j- Bouton de réinitialisation :** Appuyez pour redémarrer après avoir vérifié l'absence de risque de fuite en cas de coupure ou d'anomalie de l'alimentation.

**k- Bouton de test :** Contrôle mensuel du cordon d'alimentation. Mettez l' appareil sous tension, appuyez sur le « Bouton de test » . Si le voyant s'éteint, le cordon est normal ; sinon, vérifiez les anomalies d'alimentation.

**l- Voyant lumineux :** s'allume lorsque l'alimentation est correctement branchée.

## ACCESSORY INSTALLATION

- **Installation du bassin**



Insert one side of the basin into the bottom limit of the turntable and fix it



Place the other side of the basin and align the clips



Fasten one side of the basin first



Then fasten the other side



Squeeze both sides of the basin with both hands to finish assembly

- **Démontage du bassin**



Unfasten one side of the basin

Then unfasten the other side

Pull the basin apart with both hands to remove it

- **Installation de platine PP**

**Remarque : Ce plateau tournant en PP est un accessoire exclusif au modèle JCTY-033.**

## 7. Objectif du plateau tournant PP



**Square marks:** Outer feets
**Circle marks:** Inner feets

**Insert inner feets into the 3 holes on the aluminum turntable**

## 8. Guide d'installation




**Step1:**

**Fit all outer feets over the edge of the aluminum turntable.**

**Step2:**

**Rotate the aluminum turntable slowly by hand until all three inner feets slide into the holes.**

# OPERATING STEPS

**Étape 1 :** Branchez l'alimentation.

**Étape 2 :** Prenez une quantité appropriée d'argile, jetez la boule d'argile au centre du plateau tournant, puis mouillez vos mains et appuyez fermement.

**Étape 3 :** Appuyez sur le bouton « Marche/Arrêt » ; utilisez le bouton « Direction » pour sélectionner le sens horaire/antihoraire ; passez à la commande de vitesse au pied via le bouton « Réglage manuel/Réglage au pied ».

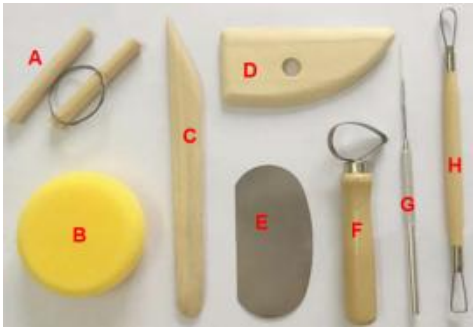
**Étape 4 :** Façonnez et affinez la pièce à l'aide d'outils de création libre.

## TOOL ACCESSORIES AND USE

**1. Tablier (x1) :** Empêche les vêtements de se salir.



**2. Coffret d'outils de 8 pièces (x1)**




**A. (Ligne de découpe de l'argile) :** Aide à découper l'argile avec précision (la surface de coupe est **très** lissage)/réparation et nivellement de l'ouverture de la pièce/enlèvement du produit fini.



**B. (Petite éponge jaune) :** Ajouter de l'eau ou absorber l'eau/tailler la surface ou le bord de l'ouverture pour la rendre lisse **.**



**C. (Couteau en bois)** : Coupez le fond pour un retrait/une coupe ultérieure **.**



**D. (Grattoir en bois) : Ajustez l'ouverture/ la** forme et retirez l'excédent d'argile sur la surface pour la rendre lisse.



**E. (Grattoir en acier inoxydable) : Enlever** l'excédent d'argile à la surface pour la rendre lisse.



**F. ( Couteau circulaire à fil plat de grande taille) :** Découper la surface du récipient/contrôler l'épaisseur/découper le pied annulaire inférieur.



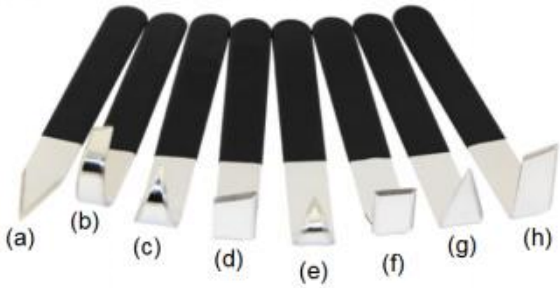
**G. (Aiguille en acier) :** Gratter l'excédent d'argile du bord de la bouche/éliminer les bulles d'air/perforer des trous **.**



**H (Couteau à ruban plat) :** Taillez finement la surface de l'ustensile ou encerclez le pied.



**3. Ensemble de 8 couteaux de réparation d'argile en acier inoxydable (x1) :** Réparez les moules en argile comme indiqué ci-dessous.






(a)



(b)



(c)/(e)



(g)



(g)



(d)/(f)/(h)

**Conseils:**

7. Après utilisation, nettoyez rapidement les résidus présents sur le plateau tournant et essuyez-le avec une serviette pour éviter l'oxydation de la surface.
8. Un nettoyage tardif peut entraîner une oxydation, comme illustré sur la figure.



## SKILLS GUIDANCES

| Problème | Raison | Solution |
|---|---|---|
| Fracture de l'argile | Force excessive lors du levage | Le levage doit être progressif et uniforme. |
| L'argile a une forme en spirale. | La vitesse de moulage de l'argile dépasse la vitesse de la machine. | Retournez le moule plusieurs fois à l'avance. |
| Presses à argile soumises à des contraintes inégales | Posture anormale du moulage en argile. | Asseyez-vous fermement et gardez le dos, la nuque, les épaules, le haut des bras, les avant-bras, les poignets et les paumes immobiles. Coordonnez tous les mouvements de votre corps. |
| Argile excentrée | J'ai exercé une force incorrecte et instable sur mes mains en cherchant le centre. | La paume gauche doit être placée à huit heures sur le plateau tournant et une pression oblique vers le bas, exercée avec une force uniforme, doit être appliquée. |
| L'ouverture est irrégulière et décentrée. | 1. Le centre n'a pas été trouvé correctement.<br>2. Ne s'ouvre pas au centre.<br>3. Les mains tremblent lorsqu'on appuie, la force est inégale. | L'ouverture de l'extrémité médiane du pouce ou de l'index gauche doit être assistée par le doigt droit et doit être effectuée en appuyant verticalement vers le bas à partir du point central. |
| Creux au fond | Appuyer trop vite et trop fort. | 1. L'épaisseur du fond du trou doit être d'environ 2 cm.<br>2. Mettez la machine en pause, ajoutez de l'argile neuve, redémarrez la machine et lissez la surface. |

| | | |
|---|---|---|
| Bulles. | L'argile n'a pas été correctement pétrie. | Mettez la machine en pause et percez les bulles d'air avec une aiguille, remplissez le trou d'argile, puis redémarrez la machine pour lisser la surface. |
| Épaisseur irrégulière lors du levage. | Les mains ne sont pas positionnées sur des lignes parallèles ni avec une force inégale. | Les extrémités internes et externes des doigts doivent se déplacer de manière synchrone en ligne droite lors du soulèvement de l'argile. |
| La moisissure s'est effondrée. | 1. Il y avait trop d'eau et l'argile était trop molle pour tenir.<br>2. L'ouverture se dilate rapidement, se déforme et s'effondre.<br>3. Le mur est épais en haut et mince en bas, il ne peut donc pas être soutenu.<br>4. L'argile est utilisée trop longtemps et sa viscosité diminue. | 1. Utilisez le moins d'eau possible lors du dessin.<br>2. Gardez vos mains en mouvement du bas vers le haut.<br>3. Ne jamais appuyer.<br>4. Prototypage rapide. |
| Rupture du fond | 1. L'argile malaxée n'est pas uniforme ; l'argile sèche et l'argile humide ne sont pas uniformes.<br>2. Eau au fond, aucune absorption d'eau après formation.<br>3. Une fois sec, ne pas placer sur des panneaux absorbants.<br>4. Exposition au soleil.<br>5. Trop épais à la base. | 1. Pétrissez l'argile uniformément.<br>2. Une fois terminé, épongez l'eau à l'intérieur du récipient.<br>3. Laisser sécher sur une planche solide.<br>4. Évitez l'exposition au soleil.<br>5. L'épaisseur du fond est inférieure à 2 cm. |

## TROUBLESHOOTING INSTRUCTION

| Problème | Raison | Solution |
|---|---|---|
| Cela ne fonctionne pas. | L'alimentation électrique n'est pas branchée. | 1. Vérifiez si la prise d'alimentation est correctement insérée.<br>2. Vérifiez si le protecteur anti-fuite est activé. |
| Secousses de la machine | La machine n'est pas de niveau avec le sol. | Ajustez les quatre pieds de la machine afin que celle-ci soit de niveau avec le sol. |
| La platine vinyle émet un son. | Le bassin d'eau contre le plateau tournant. | Vérifiez si le bassin d'eau est correctement installé. |
| Le bassin d'eau fuit. | 1. L'eau dépasse le bord étanche du bassin.<br>2. Le bassin d'eau n'est pas installé correctement. | 1. Vérifiez si le volume d'eau boueuse stockée dépasse la limite d'étanchéité.<br>2. Vérifiez que le bassin d'eau est correctement installé. |

| | | |
|---|---|---|
| La platine saute trop. | La fixation est desserrée. | Vérifiez si la fixation est desserrée. Dans le cas contraire, faites appel à un professionnel pour la réparer. |

## CLEAN AND CARE RULES

10. Après avoir terminé l'utilisation de l'équipement, il est nécessaire de nettoyer l'argile sur la surface du plateau tournant et d'essuyer les traces d'eau sur la surface du plateau tournant (ne pas rincer directement à l'eau).
11. Vérifiez régulièrement le jeu des pièces.
12. Si vous l'utilisez occasionnellement, faites-le fonctionner au moins une fois par mois.



VEVOR

Upgrade · The Home Creator Way

# pottenbakkerswielmachine

**MODEL: LSXPJ-515/JCTY-033**

# Pottery Wheel Machine

## Productintroductie :

Deze handleiding is compatibel met alle producten in ons assortiment. Om meer te weten te komen over de specifieke functies van het product dat u hebt gekocht, kunt u de QR-code scannen om de bijbehorende videohandleiding te bekijken.



**LSXPJ-515**

11 inch / 28 0 m m Pottenbakkerswiel



**JCTY-033**

14 inch / 3 60 mm pottenbakkerswiel

**Tip : Scan de bijbehorende QR-code voor de gebruiksaanwijzing die overeenkomt met de grootte van uw draaiplateau voor pottenbakkers.**

Dit is de originele handleiding. Lees alle instructies in de handleiding zorgvuldig door voordat u het product in gebruik neemt. VEVOR behoudt zich het recht voor om de gebruikershandleiding anders te interpreteren. Het uiterlijk van het product kan afwijken van het product dat u ontvangt. Wij zullen u niet opnieuw informeren over eventuele technologische of software-updates voor ons product.

# SAFETY INSTRUCTIONS

**WAARSCHUWING:** Lees alle veiligheidswaarschuwingen, instructies, afbeeldingen en specificaties die bij dit elektrische apparaat worden geleverd. Het niet opvolgen van alle onderstaande instructies kan leiden tot een elektrische schok, brand en/of ernstig letsel.

**Bewaar alle waarschuwingen en instructies voor toekomstig gebruik.**

| | |
|---|---|
|  | Waarschuwing - Om het risico op letsel te verminderen, dient de gebruiker de gebruiksaanwijzing zorgvuldig te lezen. |
|  | Wisselstroom |
|  | Dit symbool, geplaatst vóór een veiligheidsopmerking, duidt op een voorzorgsmaatregel, waarschuwing of gevaar. Het negeren van deze waarschuwing kan tot een ongeval leiden. Om het risico op letsel, brand of elektrocutie te verminderen, dient u altijd de onderstaande aanbeveling op te volgen. |
|  | Uitsluitend voor huishoudelijk gebruik. |
|  | Dit product valt onder de bepalingen van de Europese Richtlijn 2012/19/EC. Het symbool met een doorgestreepte afvalbak op wielen geeft aan dat het product in de Europese Unie apart moet worden ingezameld. Dit symbool geldt voor het product en alle accessoires die hiermee zijn gemarkeerd. Producten die zo zijn gemarkeerd, mogen niet bij het normale huisvuil worden weggegooid. maar moet naar een Inzamelpunt voor het recyclen van elektrische en elektronische apparaten. |

**Bij het gebruik van elektrische apparaten moeten de basisveiligheidsmaatregelen in acht worden genomen, waaronder de volgende.**

**LEES ALLE INSTRUCTIES VOORDAT U DIT APPARAAT GEBRUIKT.**

1. Deze apparatuur is uitsluitend geschikt voor keramische tekeningen en mag niet voor andere doeleinden worden gebruikt. Ga niet ruw met de apparatuur om.
2. De apparatuur moet op een koele, geventileerde, droge, stofvrije en vlakke ondergrond worden geplaatst.
3. Gebruikers dienen de bedrading aan te leggen en de installatie uit te voeren volgens de geldende veiligheidsnormen voor elektriciteit.
4. Gebruik een handdoek of spons om de behuizing van de machine schoon te maken en gebruik niet te veel water om te voorkomen dat er water in de motor, schakelaar, lagers en andere onderdelen terechtkomt, wat tot storingen kan leiden.
5. Controleer vóór gebruik of de schakelaar en het pedaal in de stopstand staan voordat u de stroom inschakelt.
6. Bij het repareren of vervangen van onderdelen moet de schakelaar worden uitgeschakeld en de stekker uit het stopcontact worden gehaald.
7. Kinderen dienen dit apparaat onder toezicht van volwassenen te gebruiken (Opmerking: Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met een verminderd fysiek, zintuiglijk of mentaal vermogen of gebrek aan ervaring en kennis, mits zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en de bijbehorende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud door de gebruiker mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd).
8. Controleer regelmatig of de stroomkabel beschadigd is en de connector los zit.
9. Druk eenmaal per maand op knop (8A) op de aardlekschakelaar om te controleren of de aardlekschakelaar normaal functioneert!

## FCC-informatie

**LET OP:** Wijzigingen of aanpassingen die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door de partij die verantwoordelijk is voor de naleving, kunnen de bevoegdheid van de gebruiker om de apparatuur te bedienen ongeldig maken!
Dit apparaat voldoet aan Deel 15 van de FCC-regels. De werking is onderworpen aan de volgende twee voorwaarden:
1) Dit product kan schadelijke interferentie veroorzaken.
2) Dit product moet alle ontvangen storingen accepteren, inclusief storingen die een ongewenste werking kunnen veroorzaken.

**WAARSCHUWING:** Wijzigingen of aanpassingen aan dit product die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door de partij die verantwoordelijk is voor de naleving, kunnen de bevoegdheid van de gebruiker om het product te gebruiken ongeldig maken.

**Opmerking:** Dit product is getest en voldoet aan de limieten voor een digitaal apparaat van klasse B volgens deel 15 van de FCC-regels. Deze limieten zijn ontworpen om redelijke bescherming te bieden tegen schadelijke interferentie in een residentiële installatie.

Dit product genereert, gebruikt en kan radiofrequentie-energie uitstralen. Indien het niet volgens de instructies wordt geïnstalleerd en gebruikt, kan het schadelijke interferentie veroorzaken voor radiocommunicatie. Er is echter geen garantie dat er in een specifieke installatie geen interferentie zal optreden. Als dit product schadelijke interferentie veroorzaakt voor radio- of televisieontvangst, wat kan worden vastgesteld door het product uit en weer aan te zetten, wordt de gebruiker aangeraden te proberen de interferentie te verhelpen door een of meer van de volgende maatregelen.

• Richt de ontvangstantenne opnieuw uit of verplaats deze.

• Vergroot de afstand tussen het product en de ontvanger.

• Sluit het product aan op een stopcontact in een ander circuit dan dat waarop de ontvanger is aangesloten.

• Raadpleeg de dealer of een ervaren radio-/tv-technicus voor hulp.

## MODEL AND PARAMETERS

| Model | LSXPJ-515 | JCTY-033 |
|---|---|---|
| **Wiel Diameter** | 11 inch / Φ280 mm | 1 1 inch / Φ280 mm |
| **PP draaitafel** | Geen | 14 inch / Φ360 mm |
| **Kleicapaciteit** | 11 lbs / 5 kg | 11 lbs / 5 kg |
| **Snelheid** | 30-300 tpm | 30-300 tpm |

| | | |
|---|---|---|
| **Stroom** | 4 50W | 4 50W |
| **Spanning** | AC 100-240 V ～ 50 / 60 Hz | AC 100-240 V ～ 50 / 60 Hz |
| **Nominale huidige waarde (Lekbeveiliging)** | 16A | 16A |
| **Geluidsvermogensniveau** | 60 dB | 60 dB |

## INTRODUCTION FOR MAIN PART




**LSXPJ-515 / JCTY-033**

| | |
|---|---|
| 1 | Bekken |
| 2 | Aluminium draaitafel |
| 3 | Hoofdgedeelte |
| 4 | Gereedschapsopslag |
| 5 | Bedieningspaneel |
| 6 | Stroomkabel |
| 7 | Voetpedaal |

| | |
|---|---|
| 8 | PP Draaitafel (JCTY-033) |

**Tips:**




**m- Resetknop:** Druk hierop om opnieuw op te starten nadat u hebt gecontroleerd of er geen risico op lekkage is als de stroom is onderbroken of als er een storing is.

**n- Testknop :** Maandelijkse controle van het netsnoer. Schakel het apparaat in en druk op de testknop. Als het lampje uitgaat , is het snoer in orde. Zo niet, controleer dan op storingen in de stroomvoorziening.

**o- Indicatielampje:** Licht op wanneer de stroom correct is aangesloten.

## ACCESSORY INSTALLATION

- **Installatie van de wasbak**



Insert one side of the basin into the bottom limit of the turntable and fix it



Place the other side of the basin and align the clips



Fasten one side of the basin first



Then fasten the other side



Squeeze both sides of the basin with both hands to finish assembly

- **Demontage van het bassin**



Unfasten one side of the basin

Then unfasten the other side

Pull the basin apart with both hands to remove it

- **PP-draaitafelinstallatie**

**Let op: deze PP-draaitafel is een exclusief accessoire voor model JCTY-033.**

## 9. Doel van de PP-draaitafel



**Square marks:** Outer feets
**Circle marks:** Inner feets

**Insert inner feets into the 3 holes on the aluminum turntable**

## 10. Installatiehandleiding




**Step1:**

**Fit all outer feets over the edge of the aluminum turntable.**

**Step2:**

**Rotate the aluminum turntable slowly by hand until all three inner feets slide into the holes.**

## OPERATING STEPS

**Stap 1:** Sluit de stekker aan.

**Stap 2:** Neem een geschikte hoeveelheid klei, gooi de kleibal in het midden van de draaischijf, maak je handen nat en druk stevig aan.

**Stap 3 :** Druk op de "Power"-knop; gebruik de "Direction"-knop om met de klok mee/tegen de klok in te draaien; schakel over naar voetregeling via de "Hand Tune/Foot Adjustment"-knop.

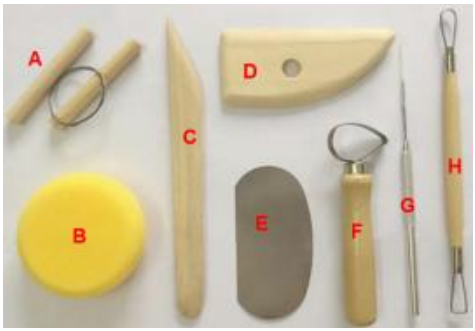
**Stap 4 :** Vorm en verfijn het werkstuk met gereedschap voor vrije creatie.

## TOOL ACCESSORIES AND USE

**1. Schort (x1):** Voorkomt dat kleding vuil wordt.



**2. 8-delige gereedschapset (x1)**




**A. (Kleisnijlijn) : Helpt bij het nauwkeurig snijden van** klei (het snijoppervlak is zeer gladmaken)/het repareren en egaliseren van de rand van het werk/het weghalen van het afgewerkte product.



**B. (Kleine gele spons):** Voeg water toe of absorbeer water/schuur het oppervlak of de rand van de opening bij om het glad te maken **.**



**C. (Houten mes) : Snijd de onderkant bij** voor latere verwijdering/bijsnijden.



**D. (Houten schraper):** Werk de opening/vorm bij en verwijder de overtollige klei aan het oppervlak om het glad te maken **.**



**E. (Roestvrijstalen schraper):** Verwijder de overtollige klei van het oppervlak om het glad te maken **.**



**F. (Ronde , grote, platte draadmes):** Trim het oppervlak van het vat/ controleer de dikte/ snijd de onderste ringvoet weg.



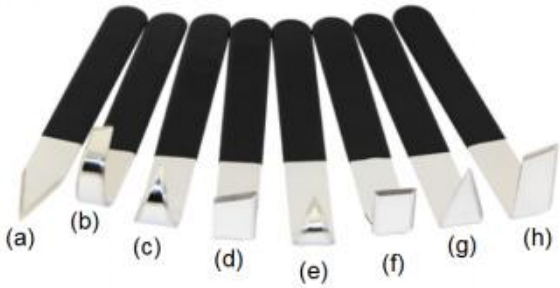
**G. (Stalen naald):** Verwijder overtollige klei van de rand van de opening/verwijder luchtbellen/prik gaatjes **.**



**H (Plat draadmes met lint):** Trim het oppervlak van het gereedschap nauwkeurig of cirkel rond de voet.



**3. Roestvrijstalen kleireparatiemes 8-delige set (x1):** Repareer kleivormen zoals hieronder weergegeven.






(a)



(b)



(c)/(e)



(g)



(g)



(d)/(f)/(h)

**Tips:**

9. Na gebruik dient u het bezinksel direct van de draaitafel te verwijderen en deze met een handdoek droog te vegen om oxidatie van het oppervlak te voorkomen.

10. Als er niet tijdig wordt schoongemaakt, kan dit leiden tot oxidatie, zoals in de afbeelding te zien is.



## SKILLS GUIDANCES

| Probleem | Reden | Oplossing |
|---|---|---|
| Breuk van klei | Overmatige kracht tijdens het tillen | Het tilproces moet klein en gelijkmatig zijn. |
| De klei heeft een spiraalvorm. | De vormsnelheid van de klei is hoger dan de machinesnelheid. | Draai de vorm van tevoren een paar keer om. |
| Klei wordt ongelijkmatig belast. | Abnormale houding bij het boetseren van klei. | Zit stevig en houd uw rug, nek, schouders, bovenarmen, onderarmen, polsen en handpalmen stil. Coördineer de kracht van uw hele lichaam. |
| Klei excentrisch | Er werd een verkeerde en instabiele kracht uitgeoefend met de handen tijdens het zoeken naar het midden. | De linkerhandpalm moet in de acht-uurpositie op de draaitafel worden geplaatst en met gelijkmatige kracht schuin naar beneden worden gedrukt. |
| De opening is ongelijk en niet gecentreerd. | 1. Het middelpunt is niet correct gevonden.<br>2. Niet in het midden openen.<br>3. De handen trillen bij het naar beneden drukken, ongelijke kracht. | De opening van het middelste topje van de linkerwijsvinger of -duim moet worden ondersteund door de rechterwijsvinger en moet verticaal naar beneden worden gedrukt vanuit het middenpunt. |
| Hol aan de onderkant | Te snel en te hard drukken. | 1. Laat aan de onderkant van het gat een dikte van ongeveer 2 cm over.<br>2. Zet de machine op pauze, voeg nieuwe klei toe, start de machine en strijk het oppervlak glad. |
| Bellen. | De klei is niet goed gekneed. | Zet de machine even uit en prik de luchtbellen door met een naald, vul het gaatje met klei en |

| | | |
|---|---|---|
| | | zet de machine vervolgens weer aan om het oppervlak glad te maken. |
| Ongelijkmatige dikte bij het optillen. | De handen staan niet op parallelle lijnen en de kracht is niet ongelijk. | Bij het optillen van de klei moeten de binnen- en buitenvingertoppen synchroon in een rechte lijn bewegen. |
| De mal is ingestort. | 1. Er was te veel water en de klei was te zacht om vast te houden.<br>2. De opening breidt zich snel uit, waardoor vervorming en instorting optreden.<br>3. De muur is aan de bovenkant dik en aan de onderkant dun, waardoor hij niet kan worden ondersteund.<br>4. Klei wordt te lang gebruikt, waardoor de viscositeit afneemt. | 1. Gebruik zo min mogelijk water tijdens het tekenen.<br>2. Beweeg je handen van onder naar boven.<br>3. Nooit naar beneden drukken.<br>4. Snelle prototyping. |
| Onderste breuk | 1. Het kneden van klei is niet uniform, zowel droge als natte klei is niet uniform.<br>2. Water onderin, geen wateropname na vorming.<br>3. Plaats het product, wanneer het droog is, niet op absorberende ondergronden.<br>4. Blootstelling aan de zon.<br>5. Te dik aan de onderkant. | 1. Kneed de klei gelijkmatig.<br>2. Veeg na afloop het water uit de bak.<br>3. Laat het drogen op een stevige plank.<br>4. Bescherm tegen de zon.<br>5. De bodemdikte is minder dan 2 cm. |

## TROUBLESHOOTING INSTRUCTION

| Probleem | Reden | Oplossing |
|---|---|---|
| Werkt niet. | De voeding is niet aangesloten. | 1. Controleer of de stekker goed in het stopcontact zit.<br>2. Controleer of de lekbeveiliging is ingeschakeld. |
| Het schudden van de machine | De machine staat niet waterpas. | Stel de vier poten van de machine zo af dat de machine waterpas staat ten opzichte van de grond. |
| De draaitafel maakt geluid. | Het waterreservoir tegen de draaischijf. | Controleer of het waterreservoir correct is geïnstalleerd. |
| Het waterreservoir lekt. | 1. Het water komt boven de waterdichtingsrand van het bassin uit.<br>2. Het waterreservoir is niet correct geïnstalleerd. | 1. Controleer of de hoeveelheid opgeslagen modderwater de waterdichte grens overschrijdt.<br>2. Controleer of het waterreservoir correct is geïnstalleerd. |
| De draaitafel beweegt te | De sluiting zit los. | Controleer of de bevestiging |

| | | |
|---|---|---|
| veel. | | los zit. Zo niet, vraag dan een professional om het probleem op te lossen. |

## CLEAN AND CARE RULES

13. Na afloop van de werkzaamheden is het nodig om de klei op het draaiplateau te verwijderen en watervlekken van het draaiplateau af te vegen (niet direct met water afspoelen).
14. Controleer de onderdelen regelmatig op loszittende onderdelen.
15. Als je het maar zelden gebruikt, laat het dan minstens één keer per maand draaien.



VEVOR

Upgrade · The Home Creator Way

# Keramikhjulsmaskin

**MODELL: LSXPJ-515/JCTY-033**

VEVOR
Upgrade·The Home Creator Way

# Pottery Wheel Machine

## Produktens introduktion :

Denna bruksanvisning är kompatibel med alla produkter i vårt sortiment. För att lära dig mer om de specifika funktionerna hos den produkt du köpt, vänligen skanna QR-koden för att få tillgång till motsvarande videoguide.



**LSXPJ-515**
11 tum / 28 0 m m Keramikhjul



**JCTY-033**
14 tum / 3 60 mm Keramikhjul

**Tips : Skanna motsvarande QR-kod för användningsvideon baserat på storleken på din roterande keramikhjul.**

Detta är originalinstruktionerna, vänligen läs alla instruktioner noggrant innan du använder produkten. VEVOR förbehåller sig en tydlig tolkning av vår användarmanual. Produktens utseende ska vara beroende av den produkt du mottagit. Vi ber om ursäkt för att vi inte kommer att informera dig igen om det finns några teknik- eller programuppdateringar för vår produkt.

# SAFETY INSTRUCTIONS

**VARNING:** Läs alla säkerhetsvarningar, instruktioner, illustrationer och specifikationer som medföljer denna elektriska utrustning. Underlåtenhet att följa alla instruktioner nedan kan leda till elektrisk stöt, brand och/eller allvarliga skador.

**Spara alla varningar och instruktioner för framtida bruk.**

| | |
|---|---|
|  | Varning - För att minska risken för skador måste användaren läsa instruktionsmanualen noggrant. |
|  | Växelström |
|  | Denna symbol, som placeras före en säkerhetsanmärkning, indikerar en typ av försiktighetsåtgärd, varning eller fara. Att ignorera denna varning kan leda till en olycka. För att minska risken för skada, brand eller elchock, följ alltid rekommendationerna nedan. |
|  | ENDAST FÖR HUSHÅLLSBRUK |
|  | Denna produkt omfattas av bestämmelserna i det europeiska direktivet 2012/19/EG. Symbolen som visar en överkorsad soptunna på hjul indikerar att produkten kräver separat sophämtning inom Europeiska unionen. Denna symbol gäller produkten och alla tillbehör som är märkta med denna symbol. Produkter som är märkta som sådana får inte kasseras med vanligt hushållsavfall. men måste tas till en insamlingsplats för återvinning av elektriska och elektroniska apparater. |

**Vid användning av elektriska apparater bör grundläggande säkerhetsåtgärder följas, inklusive följande.**

**LÄS ALLA INSTRUKTIONER INNAN DU ANVÄNDER DENNA APPARAT**

1. Denna utrustning är endast lämplig för keramiska teckningar och kan inte användas för andra ändamål. Använd inte utrustningen brutalt.
2. Utrustningen ska placeras på en sval, ventilerad, torr, dammtät och plan yta.
3. Användare måste ansluta och installera enligt gällande elsäkerhetsstandarder.

4. Använd en handduk eller svamp för att rengöra maskinhuset och använd inte för mycket vatten för att undvika att motorn, brytaren, lagren och andra delar tränger in i vatten och orsakar fel.
5. Före användning, se till att strömbrytaren och pedalen är i stoppläge innan du ansluter strömmen.
6. Vid reparation eller byte av delar måste strömbrytaren vara avstängd och strömförsörjningen vara urkopplad.
7. Barn bör använda denna utrustning tillsammans med vuxna (Obs: Denna apparat kan användas av barn från 8 år och uppåt och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller bristande erfarenhet och kunskap om de har fått handledning eller instruktioner om hur apparaten används på ett säkert sätt och förstår de risker som är förknippade med den. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn utan handledning).
8. Kontrollera regelbundet om strömkabeln är skadad och om kontakten är lös.
9. Tryck på knappen (8A) på läckageskyddet en gång i månaden för att kontrollera om läckageskyddet fungerar normalt!

## FCC-information

**VARNING:** Ändringar eller modifieringar som inte uttryckligen godkänts av den part som ansvarar för efterlevnaden kan upphäva användarens rätt att använda utrustningen!
Denna enhet uppfyller del 15 i FCC-reglerna. Användning är underkastad följande två villkor:
1) Denna produkt kan orsaka skadliga störningar.
2) Denna produkt måste acceptera alla mottagna störningar, inklusive störningar som kan orsaka oönskad drift.
**VARNING:** Ändringar eller modifieringar av denna produkt som inte uttryckligen godkänts av den part som är ansvarig för efterlevnaden kan ogiltigförklara användarens rätt att använda produkten.
**Obs!** Denna produkt har testats och befunnits uppfylla gränserna för en digital enhet av klass B i enlighet med del 15 i FCC-reglerna. Dessa gränser är utformade för att ge rimligt skydd mot skadlig störning i en bostadsinstallation.
Denna produkt genererar, använder och kan utstråla radiofrekvensenergi, och om den inte installeras och används i enlighet med instruktionerna kan den orsaka skadliga störningar på radiokommunikation. Det finns dock ingen garanti för att störningar inte kommer att uppstå i en viss installation. Om denna produkt orsakar skadliga störningar på radio- eller

tv-mottagning, vilket kan fastställas genom att stänga av och slå på produkten, uppmanas användaren att försöka korrigera störningen med en eller flera av följande åtgärder.

· Rikta om eller flytta mottagarantennen.

· Öka avståndet mellan produkten och mottagaren.

· Anslut produkten till ett uttag på en annan krets än den som mottagaren är ansluten till.

· Kontakta återförsäljaren eller en erfaren radio-/TV-tekniker för hjälp.

## MODEL AND PARAMETERS

| Modell | LSXPJ-515 | JCTY-033 |
|---|---|---|
| **Hjul Diameter** | 11 tum / Φ280 mm | 1 1 tum / Φ280 mm |
| **PP- skivspelare** | Ingen | 14 tum / Φ360 mm |
| **Lerkapacitet** | 5 kg | 5 kg |
| **Hastighet** | 30–300 varv / min | 30–300 varv / min |
| **Driva** | 4 50W | 4 50W |
| **Spänning** | AC 100-240 V ～ 50 / 60 Hz | AC 100-240 V ～ 50 / 60 Hz |
| **Märkström (Läckageskydd)** | 16A | 16A |
| **Ljudeffektnivå** | 60 dB | 60 dB |

## INTRODUCTION FOR MAIN PART




**LSXPJ-515 / JCTY-033**

| | |
|---|---|
| 1 | Handfat |
| 2 | Skivspelare i aluminium |
| 3 | Huvuddel |
| 4 | Verktygsförvaring |
| 5 | Kontrollpanelen |
| 6 | Nätsladd |
| 7 | Fotpedal |
| 8 | PP- skivspelare (JCTY-033) |

**Tips:**




**p- Återställningsknapp:** Tryck för att starta om efter att ha bekräftat att det inte finns någon läckagerisk om strömmen är frånkopplad eller onormal.

**q- Testknapp :** Månatlig kontroll av strömsladden , strömmen är påslagen, tryck på "Testknappen" , lampan släckt = sladden normal; om inte, kontrollera strömavvikelser.

**r- Indikatorlampa:** Lyser när strömmen är korrekt ansluten.

## ACCESSORY INSTALLATION

- **Bassänginstallation**



Insert one side of the basin into the bottom limit of the turntable and fix it

Place the other side of the basin and align the clips



Fasten one side of the basin first

Then fasten the other side

Squeeze both sides of the basin with both hands to finish assembly

- **Demontering av handfat**



Unfasten one side of the basin

Then unfasten the other side

Pull the basin apart with both hands to remove it

- **Installation av PP-skivspelare**

**Obs: Denna PP-skivspelare är ett exklusivt tillbehör för modell JCTY-033.**

**11. Syftet med PP-skivspelare**

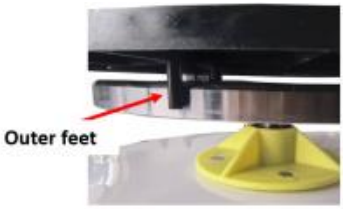


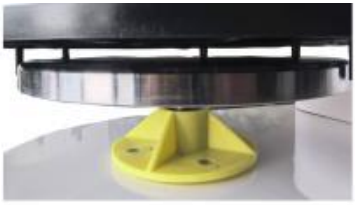
**Square marks:** Outer feets
**Circle marks:** Inner feets



**Insert inner feets into the 3 holes on the aluminum turntable**

## 12. Installationsguide



**Step1:**

**Fit all outer feets over the edge of the aluminum turntable.**

**Step2:**

**Rotate the aluminum turntable slowly by hand until all three inner feets slide into the holes.**

## OPERATING STEPS

**Steg 1:** Anslut strömmen.

**Steg 2:** Ta en lämplig mängd lera, kasta lerbollen på mitten av skivspelaren, fukta sedan händerna och tryck ordentligt.

**Steg 3 :** Tryck på "Power"-knappen; använd "Direction"-knappen för att välja medurs/moturs; växla till fothastighetskontroll via knappen "Hand Tune/Foot Adjustment".

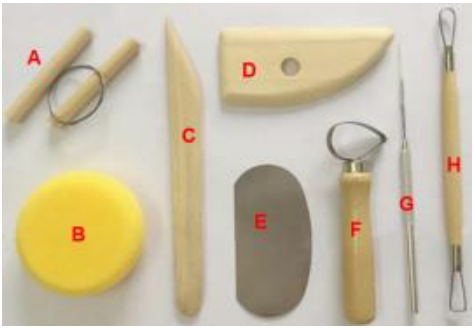
**Steg 4 :** Forma och förfina arbetsstycket med verktyg för fritt skapande.

## TOOL ACCESSORIES AND USE

**1. Förkläde (x1):** Förhindra att kläderna blir smutsiga.



**2. Verktygssats med 8 delar (x1)**




**A. (Lerskärlinje) : Hjälper till att skära** lera exakt (skärytan är mycket jämna)/reparera och jämna ut mynningen på arbetet/ta bort den färdiga produkten.



**B. (Liten gul svamp):** Tillsätt vatten eller absorbera vatten/trimma ytan eller munkanten för att göra den slät **.**



**C. (Träkniv)** : Trimma botten för senare borttagning/putsning **.**



**D. (Träskrapa):** Trimma öppningen/formen och ta bort överflödig lera på ytan för att göra den slät **.**



**E. (Skrapa i rostfritt stål):** Ta bort överflödig lera från ytan för att göra den jämn.



**F. ( Rund stor platt trådkniv):** Trimma kärlets yta/kontrollera tjockleken/trimma ut den nedre ringfoten.



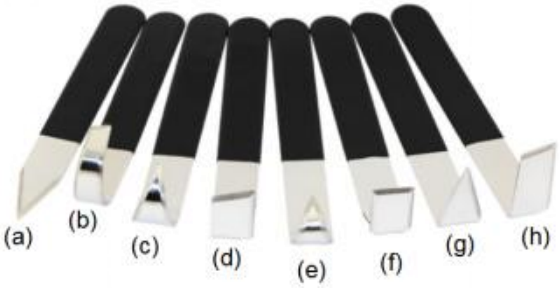
**G. (Stålnål):** Skrapa bort överflödig lera från mynningskanten/ta bort luftbubblor/stick hål **.**



**H (Bandkniv med platt tråd):** Fintrim ytan på redskapet eller cirkela foten.



**3. Lerreparationskniv i rostfritt stål, 8-delat set (x1):** Reparera lerformar enligt nedan.





(a)



(b)



(c)/(e)



(g)



(g)



(d)/(f)/(h)

**Tips:**

11. Efter användning, rengör omedelbart slam från roterande tallrik och torka torrt med en handduk för att förhindra ytoxidation.
12. Underlåtenhet att rengöra omedelbart kan leda till oxidation, vilket visas på bilden.



## SKILLS GUIDANCES

| Problem | Resonera | Lösning |
|---|---|---|
| Spricka i lera | Överdriven kraft vid lyftning | Lyftprocessen bör vara liten och jämn. |
| Leran har en spiralform. | C -formningshastigheten överstiger maskinens hastighet. | Vänd formen några gånger i förväg. |

| | | |
|---|---|---|
| Ojämnt belastade lerpressar | Onormal hållning vid lergjutning. | Sitt stadigt och håll rygg, nacke, axlar, överarmar, underarmar, handleder och handflator stilla. Koordinera hela din kroppsstyrka. |
| Lera utanför mitten | Fick fel och instabil kraft på händerna när jag letade efter mitten. | Den vänstra handflatan måste placeras i klockan åtta-positionen på rotationsbordet och appliceras snett nedåt med jämn kraft. |
| Öppningen är ojämn och excentrisk. | 1. Centrumet hittades inte korrekt.<br>2. Öppnas inte i mitten.<br>3. Händerna skakar när man trycker ner, ojämn kraft. | Öppnandet av vänster fingers eller tummens mittspets måste assisteras av höger finger och måste tryckas ned vertikalt från mittpunkten. |
| Ihålig i botten | Att trycka ner för snabbt och för hårt. | 1. Hålets bottentjocklek bör lämnas cirka 2 cm.<br>2. Pausa maskinen, tillsätt ny lera, starta maskinen och jämna till ytan. |
| Bubblor. | Leran har inte knådats ordentligt. | Pausa maskinen och stick hål i luftbubblorna med en nål, fyll hålet med lera och starta sedan maskinen för att jämna ut ytan. |
| Ojämn tjocklek vid lyftning. | Händerna är inte parallella eller ojämnt kraftfulla. | De inre och yttre fingertopparna måste röra sig synkront i en rak linje när leran lyfts. |
| Mögel kollapsade. | 1. Det var för mycket vatten och leran var för mjuk för att hålla.<br>2. Öppningen expanderar snabbt, deformeras och kollapsar.<br>3. Väggen är tjock på ovansidan och tunn på undersidan, vilket | 1. Använd så lite vatten som möjligt när du ritar.<br>2. Håll händerna i rörelse nerifrån och upp.<br>3. Tryck aldrig ner.<br>4. Snabb prototypframställning. |

| | | |
|---|---|---|
| | inte kan stödjas.<br>4. Lera används för länge och dess viskositet minskar. | |
| Bottenbrott | 1. Knådningslera är inte enhetlig, lera torr och våt är inte enhetlig.<br>2. Vatten i botten, ingen vattenabsorption efter formning.<br>3. Placera inte på absorberande skivor när det är torrt.<br>4. Solexponering.<br>5. För tjock i botten. | 1. Knåda leran jämnt.<br>2. Skölj upp vattnet inuti kärlet med en svamp när du är klar.<br>3. Låt torka på en solid bräda.<br>4. Förvaras borta från solen.<br>5. Bottentjockleken är mindre än 2 cm. |

## TROUBLESHOOTING INSTRUCTION

| Problem | Resonera | Lösning |
|---|---|---|
| Fungerar inte. | Strömförsörjningen är inte | 1. Kontrollera om |

| | | |
|---|---|---|
| | ansluten. | strömkontakten är korrekt isatt.<br>2. Kontrollera om läckageskyddet är påslaget. |
| Skakning av maskinen | Maskinen är inte i jämnhöjd med marken. | Justera maskinens fyra fötter så att den är i jämnhöjd med marken. |
| Skivspelaren ger ifrån sig ett ljud. | Vattenbassängen mot roterande tallrik. | Kontrollera om vattenbehållaren är korrekt installerad. |
| Vattenbassängen läcker. | 1. Vattnet överstiger bassängens vattentätningskant.<br>2. Vattenbehållaren är inte korrekt installerad. | 1. Kontrollera om lagringen av lervatten överstiger den vattentäta kanten.<br>2. Kontrollera att vattenbehållaren är korrekt installerad. |
| Skivspelaren hoppar för mycket. | Fästet är löst. | Kontrollera om fästet är löst. Om inte, be en fackman att felsöka det. |

## CLEAN AND CARE RULES

16. Efter att maskinen har använts är det nödvändigt att rengöra leran på skivspelarens yta och torka bort vattenfläckar på skivspelarens yta (skölj inte direkt med vatten).
17. Kontrollera regelbundet att delarna inte är lösa.
18. Om du använder den sparsamt, kör den minst en gång i månaden.



VEVOR

Upgrade · The Home Creator Way

# Máquina de torno de alfarero

**MODELO: LSXPJ-515/JCTY-033**

# Pottery Wheel Machine

## Introducción del producto :

Este manual de instrucciones es compatible con todos los productos de nuestra línea. Para conocer las funciones específicas del producto adquirido, escanee el código QR para acceder a la guía en video correspondiente.



**LSXPJ-515**
11 pulgadas / 28 0 m m Rueda de alfarero



**JCTY-033**
14 pulgadas / 3 60 mm Torno de alfarero

**Consejo : Escanee el código QR correspondiente para ver el video de uso según el tamaño de su plato giratorio de cerámica.**

Estas son las instrucciones originales; lea atentamente todas las instrucciones del manual antes de utilizarlo. VEVOR se reserva el derecho de interpretar su manual de usuario. La apariencia del producto dependerá del producto que haya recibido. Le rogamos que nos disculpe si no le informamos de nuevo si hay

actualizaciones tecnológicas o de software en nuestro producto.

## SAFETY INSTRUCTIONS

**ADVERTENCIA:** Lea todas las advertencias de seguridad, instrucciones, ilustraciones y especificaciones que se incluyen con este equipo eléctrico. El incumplimiento de las instrucciones a continuación podría provocar descargas eléctricas, incendios o lesiones graves.

**Guarde todas las advertencias e instrucciones para futuras consultas.**

| | |
|---|---|
|  | Advertencia: para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer atentamente el manual de instrucciones. |
|  | Corriente alterna |
|  | Este símbolo, colocado antes de una advertencia de seguridad, indica precaución, advertencia o peligro. Ignorar esta advertencia podría provocar un accidente. Para reducir el riesgo de lesiones, incendio o electrocución, siga siempre las recomendaciones que se muestran a continuación. |
|  | SOLO PARA USO DOMÉSTICO |
|  | Este producto está sujeto a las disposiciones de la Directiva Europea 2012/19/CE. El símbolo de un contenedor con ruedas tachado indica que el producto requiere recogida selectiva de residuos en la Unión Europea. Este símbolo se aplica al producto y a todos los accesorios marcados con él. Los productos marcados como tales no pueden desecharse con la basura doméstica normal. pero debe ser llevado a un Punto de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. |

**Al utilizar aparatos eléctricos, se deben seguir precauciones básicas de seguridad, incluidas las siguientes.**

**LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR ESTE APARATO**

1. Este equipo solo es apto para dibujos de cerámica y no puede utilizarse para otros fines. No lo utilice bruscamente.
2. El equipo deberá colocarse en un lugar fresco, ventilado, seco, a prueba de polvo y nivelado.
3. Los usuarios deben cablear e instalar de acuerdo con las normas de seguridad eléctrica.
4. Utilice una toalla o esponja para limpiar el cuerpo de la máquina y no utilice mucha agua para lavarla para evitar la inmersión en agua en el motor, el interruptor, el cojinete y otras partes, lo que provocaría fallas.
5. Antes de usar, asegúrese de que el interruptor y el pedal estén en la posición de parada antes de insertar la energía.
6. Al reparar o reemplazar piezas, se debe cortar el interruptor y desconectar la fuente de alimentación.
7. Los niños deben usar este equipo con adultos (Nota: Este aparato puede ser utilizado por niños de 8 años o más y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros involucrados. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión).
8. Compruebe periódicamente si el cable de alimentación está dañado y el conector está suelto.
9. Presione el botón (8A) en el protector contra fugas una vez al mes para verificar si el protector contra fugas puede funcionar normalmente.

## Información de la FCC

**PRECAUCIÓN: ¡** Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo!

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Normas de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

1) Este producto puede causar interferencias dañinas.

2)Este producto debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida aquella que pueda provocar un funcionamiento no deseado.

**ADVERTENCIA:** Los cambios o modificaciones a este producto no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para operar el producto.

**Nota:** Este producto ha sido probado y se ha comprobado que cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B según la Parte 15 de las Normas de la FCC. Estos límites están diseñados para brindar protección razonable contra interferencias dañinas en una instalación residencial.

Este producto genera, utiliza y puede radiar energía de radiofrecuencia. Si no se instala y utiliza según las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones por radio. Sin embargo, no se garantiza que no se produzcan interferencias en una instalación específica. Si este producto causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse encendiéndolo y apagándolo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas.

· Reorientar o reubicar la antena receptora.

· Aumentar la distancia entre el producto y el receptor.

· Conecte el producto a una toma de corriente de un circuito diferente a aquel al que está conectado el receptor.

· Consulte al distribuidor o a un técnico de radio/TV experimentado para obtener ayuda.

## MODEL AND PARAMETERS

| Modelo | LSXPJ-515 | JCTY-033 |
|---|---|---|
| **Rueda Diámetro** | 11 pulgada / Φ280 mm | 1 1 pulgada / Φ280 mm |
| **giratorio PP** | Ninguno | 14 pulgada / Φ360 mm |
| **Capacidad de arcilla** | 11 libras / 5 kg | 11 libras / 5 kg |
| **Velocidad** | 30-300 rpm | 30-300 rpm |

| | | |
|---|---|---|
| **Fuerza** | 4 50W | 4 50W |
| **Voltaje** | C.A. 100-240 V ～ 50 / 60 Hz | CA 100-240 V ～ 50 / 60 Hz |
| **Corriente nominal (Protector contra fugas)** | 16A | 16A |
| **Nivel de potencia sonora** | 60 dB | 60 dB |

## INTRODUCTION FOR MAIN PART




**LSXPJ-515 / JCTY-033**

| | |
|---|---|
| 1 | Cuenca |
| 2 | Plato giratorio de aluminio |
| 3 | Cuerpo principal |
| 4 | Almacenamiento de herramientas |
| 5 | Panel de control |
| 6 | Cable de alimentación |
| 7 | Pedal |

| | |
|---|---|
| 8 | Plato giratorio PP (JCTY-033) |

**Consejos:**



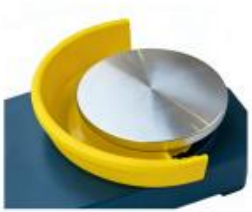

**s- Botón de reinicio:** Presiónelo para reiniciar después de confirmar que no hay riesgo de fugas si la energía se desconecta o es anormal.

**t- Botón de prueba :** Verificación mensual del cable de alimentación , encendido, presione el "Botón de prueba" , luz apagada = cable normal; si no, verifique anomalías en la energía.

**u- Luz indicadora:** se ilumina cuando la energía está conectada correctamente.

## ACCESSORY INSTALLATION

- **Instalación de lavabos**



Insert one side of the basin into the bottom limit of the turntable and fix it



Place the other side of the basin and align the clips



Fasten one side of the basin first



Then fasten the other side



Squeeze both sides of the basin with both hands to finish assembly

- **Desmontaje de la cuenca**



Unfasten one side of the basin

Then unfasten the other side

Pull the basin apart with both hands to remove it

- **Instalación de plataforma giratoria PP**

**Nota: Este plato giratorio PP es un accesorio exclusivo para el modelo JCTY-033.**

## 13. Propósito del plato giratorio PP



**Square marks:** Outer feets
**Circle marks:** Inner feets

**Insert inner feets into the 3 holes on the aluminum turntable**

## 14. Guía de instalación




**Step1:**

**Fit all outer feets over the edge of the aluminum turntable.**

**Step2:**

**Rotate the aluminum turntable slowly by hand until all three inner feets slide into the holes.**

## OPERATING STEPS

**Paso 1:** Conecte la corriente.

**Paso 2:** Tome una cantidad adecuada de arcilla, arroje la bola de arcilla al centro del plato giratorio, luego moje sus manos y presione firmemente.

**Paso 3 :** Presione el botón "Encendido"; use el botón "Dirección" para seleccionar en sentido horario/antihorario; cambie al control de velocidad del pie mediante el botón "Ajuste manual/ajuste del pie".

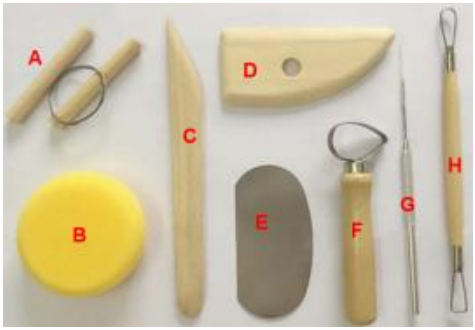
**Paso 4 :** Dar forma y refinar la pieza de trabajo con herramientas para creación libre.

## TOOL ACCESSORIES AND USE

**1. Delantal (x1):** evita que la ropa se ensucie.



**2. Juego de herramientas de 8 piezas (x1)**




**A. (Línea de corte de arcilla) :** ayuda a cortar arcilla con precisión (la superficie de corte es muy alisar)/reparar y nivelar la boca de la obra/retirar el producto terminado.



**B. (Esponja amarilla pequeña): agregue agua o absorba agua/recorte la superficie o el borde de** la boca para que quede suave.



**C. ( Cuchillo de madera)** : Recortar la parte inferior para retirarla/recortarla más tarde.



**D. (Raspador de madera): Recorta la abertura/forma y retira el exceso de** arcilla de la superficie para que quede lisa.



**E. (Raspador de acero inoxidable): Retire el exceso de** arcilla de la superficie para dejarla lisa.



**F. ( Cuchillo de alambre plano grande y circular):** Recorte la superficie del recipiente/controle el grosor/recorte el pie del anillo inferior.



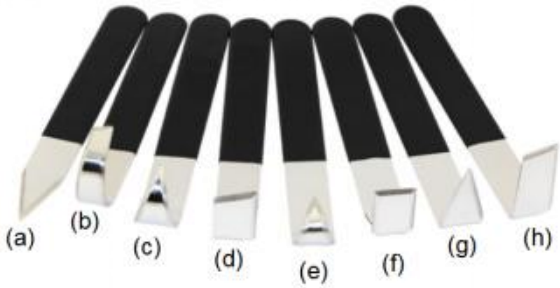
**G. (Aguja de acero):** Raspe el exceso de arcilla del borde de la boca/elimine las burbujas de aire/haga agujeros **.**



**H (Cuchillo de alambre plano de cinta):** Recorte finamente la superficie del utensilio o haga un círculo alrededor del pie.



**3. Juego de 8 cuchillos de acero inoxidable para reparación de arcilla (x1):** repare los moldes de arcilla como se muestra a continuación.






(a)



(b)



(c)/(e)



(g)



(g)



(d)/(f)/(h)

**Consejos:**

13. Después de su uso, limpie inmediatamente los lodos del plato giratorio y séquelo con una toalla para evitar la oxidación de la superficie.

14. Si no se limpia rápidamente puede producirse oxidación como se muestra en la figura.



## SKILLS GUIDANCES

| Problema | Razón | Solución |
|---|---|---|
| Fractura de arcilla | Fuerza excesiva al levantar objetos | El proceso de elevación debe ser pequeño y uniforme. |
| La arcilla tiene forma de espiral. | La velocidad de moldeo por inyección de arcilla supera la velocidad de la máquina. | Gire el molde unas cuantas veces con antelación. |
| Prensas de arcilla sometidas a tensiones desiguales | Postura anormal del moldeado de arcilla. | Siéntate firmemente y mantén la espalda, el cuello, los hombros, la parte superior de los brazos, los antebrazos, las muñecas y las palmas de las manos inmóviles. Coordina la fuerza de todo tu cuerpo. |
| Arcilla fuera del centro | Se ejerció una fuerza incorrecta e inestable en las manos al buscar el centro. | La palma izquierda debe colocarse en la posición de las ocho en punto sobre el plato giratorio y aplicar presión oblicua hacia abajo con fuerza uniforme. |
| La apertura es desigual y descentrada. | 1.El centro no se encuentra correctamente.<br>2.No abre en el centro.<br>3. Las manos tiemblan al presionar hacia abajo, fuerza desigual. | La apertura de la punta media del dedo pulgar o de la mano izquierda debe ser asistida por el dedo derecho y debe presionarse hacia abajo verticalmente desde el punto central. |
| Hueco en la parte inferior | Presionar hacia abajo demasiado rápido y demasiado fuerte. | 1. El espesor inferior del agujero debe dejarse aproximadamente 2 cm.<br>2. Pausa la máquina, agrega nueva arcilla, enciende la máquina y alisa la superficie. |

| | | |
|---|---|---|
| Burbujas. | La arcilla no ha sido amasada correctamente. | Pausa la máquina y pincha las burbujas de aire con una aguja, llena el agujero con arcilla, luego enciende la máquina para alisar la superficie. |
| Espesor desigual al levantarlo. | Las manos no están en líneas paralelas ni ejercen una fuerza desigual. | Las puntas de los dedos internos y externos deben moverse sincrónicamente en línea recta al levantar la arcilla. |
| El molde colapsó. | 1.Había demasiada agua y la arcilla era demasiado blanda para sostenerla.<br>2.La apertura se expande rápidamente, se deforma y colapsa.<br>3. La pared es gruesa en la parte superior y delgada en la parte inferior, por lo que no puede sostenerse.<br>4.La arcilla se utiliza durante demasiado tiempo y su viscosidad disminuye. | 1. Utilice la menor cantidad de agua posible al dibujar.<br>2. Mantenga las manos en movimiento desde abajo hacia arriba.<br>3. Nunca presione hacia abajo.<br>4. Prototipado rápido. |
| Rotura de fondo | 1. La arcilla amasada no es uniforme, la arcilla seca y húmeda no es uniforme.<br>2. Agua en el fondo, sin absorción de agua después de la formación.<br>3. Una vez seco, no colocar sobre tablas absorbentes.<br>4. Exposición al sol.<br>5.Demasiado grueso en la parte inferior. | 1.Amasar la arcilla uniformemente.<br>2. Seque el agua del interior del recipiente cuando haya terminado.<br>3.Dejar secar sobre una tabla sólida.<br>4. Mantener fuera del sol.<br>5.El espesor de la base es inferior a 2 cm. |

## TROUBLESHOOTING INSTRUCTION

| Problema | Razón | Solución |
|---|---|---|
| No funciona. | La fuente de alimentación no está conectada. | 1. Compruebe si el enchufe de alimentación está insertado correctamente.<br>2. Verifique si el protector contra fugas está activado. |
| Sacudida de la máquina | La máquina no está nivelada con el suelo. | Ajuste las cuatro patas de la máquina de modo que ésta quede nivelada con el suelo. |
| El plato giratorio hace un ruido. | El recipiente de agua contra el plato giratorio. | Compruebe si el depósito de agua está instalado correctamente. |
| El depósito de agua tiene fugas. | 1.El agua sobrepasa el borde impermeabilizante del estanque.<br>2.El depósito de agua no | 1. Verifique si el almacenamiento de agua de lodo excede el borde impermeable. |

| | | |
|---|---|---|
| | está instalado correctamente. | 2.Verifique que el depósito de agua esté correctamente instalado. |
| El plato giratorio salta demasiado. | El sujetador está suelto. | Compruebe si el sujetador está suelto. De lo contrario, solicite a un profesional que lo revise. |

## CLEAN AND CARE RULES

19. Después de finalizar la operación del equipo, es necesario limpiar la arcilla en la superficie del plato giratorio y limpiar las manchas de agua en la superficie del plato giratorio (No enjuague directamente con agua).
20. Revise periódicamente las piezas para detectar posibles holgura.
21. Si lo usas con moderación, hazlo funcionar al menos una vez al mes.



VEVOR

Upgrade · The Home Creator Way

# Macchina per tornio da vasaio

**MODELLO: LSXPJ-515/JCTY-033**

VEVOR
Upgrade·The Home Creator Way

# Pottery Wheel Machine

## Introduzione al prodotto :

Questo manuale di istruzioni è compatibile con tutti i prodotti della nostra gamma. Per conoscere le funzioni specifiche del prodotto acquistato, scansiona il codice QR per accedere alla guida video corrispondente.



**LSXPJ-515**

11 pollici / 28 0 m m Tornio da vasaio



**JCTY-033**

14 pollici / 3 60 m m tornio da vasaio

**Suggerimento : scansiona il codice QR corrispondente al video di utilizzo in base alle dimensioni del tuo tornio da vasaio.**

Queste sono le istruzioni originali, si prega di leggere attentamente tutte le istruzioni del manuale prima dell'uso. VEVOR si riserva la piena interpretazione del proprio manuale utente. L'aspetto del prodotto dipenderà dal prodotto ricevuto. Vi preghiamo di non informarvi più in caso di aggiornamenti tecnologici o software sul nostro prodotto.

# SAFETY INSTRUCTIONS

**AVVERTENZA:** Leggere attentamente tutte le avvertenze di sicurezza, le istruzioni, le illustrazioni e le specifiche fornite con questa apparecchiatura elettrica. Il mancato rispetto di tutte le istruzioni elencate di seguito può causare scosse elettriche, incendi e/o lesioni gravi.

**Conservare tutte le avvertenze e le istruzioni per riferimento futuro.**

| | |
|---|---|
|  | Avvertenza - Per ridurre il rischio di lesioni, l'utente deve leggere attentamente il manuale di istruzioni. |
|  | Corrente alternata |
|  | Questo simbolo, posto prima di un commento sulla sicurezza, indica una sorta di precauzione, avvertimento o pericolo. Ignorare questo avvertimento può causare un incidente. Per ridurre il rischio di lesioni, incendi o folgorazioni, seguire sempre le raccomandazioni riportate di seguito. |
|  | SOLO PER USO DOMESTICO |
|  | Questo prodotto è soggetto alle disposizioni della Direttiva europea 2012/19/CE. Il simbolo raffigurante un bidone della spazzatura barrato indica che il prodotto richiede la raccolta differenziata nell'Unione Europea. Questo simbolo si applica al prodotto e a tutti gli accessori contrassegnati con questo simbolo. I prodotti contrassegnati come tali non possono essere smaltiti con i normali rifiuti domestici. ma deve essere portato a un punto di raccolta per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. |

**Quando si utilizzano apparecchi elettrici, è necessario seguire alcune precauzioni di sicurezza di base, tra cui le seguenti.**

**LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA DI UTILIZZARE QUESTO APPARECCHIO**

1. Questa apparecchiatura è adatta solo per disegni ceramici e non può essere utilizzata per altri scopi. Non utilizzare l'apparecchiatura in modo violento.
2. L'apparecchiatura deve essere posizionata su un terreno fresco, ventilato, asciutto, al riparo dalla polvere e in piano.
3. Gli utenti devono cablare e installare l'impianto elettrico in conformità con gli standard di sicurezza elettrica.
4. Utilizzare un asciugamano o una spugna per pulire il corpo della macchina e non utilizzare troppa acqua per lavarla, per evitare che l'acqua penetri nel motore, nell'interruttore, nei cuscinetti e in altre parti, causando guasti.
5. Prima dell'uso, assicurarsi che l'interruttore e il pedale siano in posizione di arresto prima di inserire l'alimentazione.
6. Durante la riparazione o la sostituzione di parti, l'interruttore deve essere spento e l'alimentazione elettrica deve essere scollegata.
7. I bambini devono usare questa apparecchiatura insieme agli adulti (Nota: questo apparecchio può essere usato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o prive di esperienza e conoscenza, se supervisionati o istruiti sull'uso sicuro dell'apparecchio e se ne comprendono i pericoli. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione).
8. Controllare periodicamente che il cavo di alimentazione non sia danneggiato e che il connettore non sia allentato.
9. Premere il pulsante (8A) sul dispositivo di protezione dalle perdite una volta al mese per verificare se il dispositivo di protezione dalle perdite funziona normalmente!

## Informazioni FCC

**ATTENZIONE:** Cambiamenti o modifiche non espressamente approvati dalla parte responsabile della conformità potrebbero invalidare l'autorizzazione dell'utente a utilizzare l'apparecchiatura!

Questo dispositivo è conforme alla Parte 15 delle Norme FCC. Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni:

1) Questo prodotto può causare interferenze dannose.

2) Questo prodotto deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, comprese quelle che potrebbero causare un funzionamento indesiderato.

**AVVERTIMENTO:** Eventuali modifiche o alterazioni apportate al prodotto non espressamente approvate dalla parte responsabile della conformità potrebbero invalidare l'autorizzazione dell'utente a utilizzare il prodotto.

**Nota:** questo prodotto è stato testato e ritenuto conforme ai limiti per i dispositivi digitali di Classe B, ai sensi della Parte 15 delle Norme FCC. Tali limiti sono concepiti per fornire una protezione ragionevole contro interferenze dannose in un'installazione residenziale. Questo prodotto genera, utilizza e può irradiare energia a radiofrequenza e, se non installato e utilizzato secondo le istruzioni, può causare interferenze dannose alle comunicazioni radio. Tuttavia, non vi è alcuna garanzia che tali interferenze non si verifichino in una particolare installazione. Se questo prodotto causa interferenze dannose alla ricezione radiofonica o televisiva, verificabili spegnendo e riaccendendo il prodotto, si consiglia all'utente di provare a correggere l'interferenza adottando una o più delle seguenti misure.

· Riorientare o riposizionare l'antenna ricevente.

· Aumentare la distanza tra il prodotto e il ricevitore.

· Collegare il prodotto a una presa di corrente su un circuito diverso da quello a cui è collegato il ricevitore.

· Per assistenza, consultare il rivenditore o un tecnico radio/TV esperto.

## MODEL AND PARAMETERS

| Modello | LSXPJ-515 | JCTY-033 |
|---|---|---|
| **Ruota Diametro** | 11 pollice / Φ280 mm | 1 1 pollice / Φ280 mm |
| **PP Girevole** | Nessuno | 14 pollice / Φ360 mm |
| **Capacità dell'argilla** | 11 libbre / 5 kg | 11 libbre / 5 kg |
| **Velocità** | 3 0-3 00 giri/min | 3 0-3 00 giri/min |
| **Energia** | 4 50W | 4 50W |

| | | |
|---|---|---|
| **Voltaggio** | Corrente alternata 100-240 V ~ 50 / 60 Hz | Corrente alternata 100-240 V ~ 50 / 60 Hz |
| **Corrente nominale (Protezione contro le perdite)** | 16A | 16A |
| **Livello di potenza sonora** | 60 dB | 60 dB |

## INTRODUCTION FOR MAIN PART




**LSXPJ-515 / JCTY-033**

| | |
|---|---|
| 1 | Bacino |
| 2 | Giradischi in alluminio |
| 3 | Corpo principale |
| 4 | Deposito attrezzi |
| 5 | Pannello di controllo |
| 6 | Cavo di alimentazione |
| 7 | pedale |
| 8 | PP Giradischi (JCTY-033) |

**Suggerimenti:**



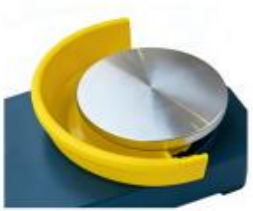

**v- Pulsante di reset:** premere per riavviare dopo aver verificato l'assenza di rischi di perdite in caso di interruzione dell'alimentazione o di anomalie.

**w- Pulsante di prova :** controllo mensile del cavo di alimentazione , acceso, premere il "Pulsante di prova" , luce spenta = cavo normale; in caso contrario, verificare le anomalie di alimentazione.

**x- Spia luminosa:** si illumina quando l'alimentazione è collegata correttamente.

## ACCESSORY INSTALLATION

- **Installazione del bacino**



Insert one side of the basin into the bottom limit of the turntable and fix it



Place the other side of the basin and align the clips



Fasten one side of the basin first



Then fasten the other side



Squeeze both sides of the basin with both hands to finish assembly

- **Smontaggio del bacino**



Unfasten one side of the basin

Then unfasten the other side

Pull the basin apart with both hands to remove it

- **Installazione del giradischi PP**

**Nota: questo giradischi PP è un accessorio esclusivo per il modello JCTY-033.**

**15. Scopo del giradischi PP**



**Square marks:** Outer feets
**Circle marks:** Inner feets

**Insert inner feets into the 3 holes on the aluminum turntable**

**16. Guida all'installazione**




**Step1:**

**Fit all outer feets over the edge of the aluminum turntable.**

**Step2:**

**Rotate the aluminum turntable slowly by hand until all three inner feets slide into the holes.**

## OPERATING STEPS

**Fase 1:** Collegare l'alimentazione.

**Fase 2:** Prendi una quantità adeguata di argilla, lancia la pallina di argilla al centro del piatto girevole, quindi bagnati le mani e premi con decisione.

**Fase 3 :** premere il pulsante "Power"; utilizzare il pulsante "Direction" per selezionare la direzione in senso orario/antiorario; passare al controllo della velocità tramite il pulsante "Hand Tune/Foot Adjustment".

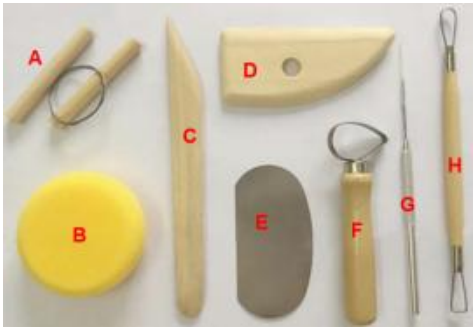
**Fase 4 :** modellare e rifinire il pezzo con strumenti per la creazione libera.

## TOOL ACCESSORIES AND USE

**1. Grembiule (x1):** impedisce che i vestiti si sporchino.



**2. Set di utensili da 8 pezzi (x1)**




**A. (Linea di taglio dell'argilla) :** Aiuta a tagliare con precisione l'argilla (la superficie di taglio è **molto** lisciare)/riparare e livellare la bocca dell'opera/rimuovere il prodotto finito.



**B. (Piccola spugna gialla): aggiungere acqua o assorbire l'acqua/rifinire la superficie o il bordo della** bocca per renderli lisci.



**C. ( Coltello di legno)** : Rifilare il fondo per la successiva rimozione/rifilatura.



**D. ( Raschietto di legno):** Rifinisci l'apertura/forma e rimuovi l'argilla in eccesso sulla superficie per renderla liscia.



**E. (Raschietto in acciaio inox):** Rimuovere l'argilla in eccesso dalla superficie per renderla liscia.



**F . (Coltello piatto grande e circolare):** Rifinire la superficie del recipiente/controllare lo spessore/rifinire il piede dell'anello inferiore.



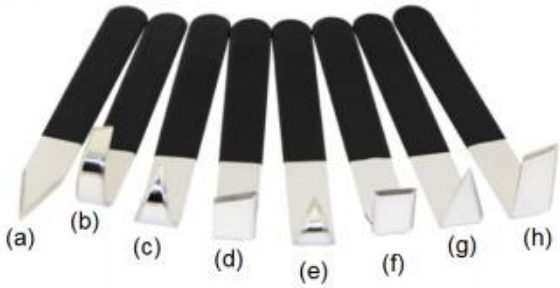
**G . (Ago d'acciaio):** Raschiare via l'argilla in eccesso dal bordo della bocca/rimuovere le bolle d'aria/fare dei fori.



**H (coltello a nastro piatto):** rifinire finemente la superficie dell'utensile o circondare il piede.



**3. Set di 8 coltelli in acciaio inossidabile per la riparazione dell'argilla (x1):** ripara gli stampi in argilla come mostrato di seguito.






(a)



(b)



(c)/(e)



(g)



(g)



(d)/(f)/(h)

**Suggerimenti:**

15. Dopo l'uso, pulire subito i residui dal piatto girevole e asciugarlo con un panno per evitare l'ossidazione della superficie.

16. La mancata pulizia tempestiva può causare l'ossidazione, come mostrato nella figura.



## SKILLS GUIDANCES

| Problema | Motivo | Soluzione |
|---|---|---|
| Frattura dell'argilla | Forza eccessiva durante il sollevamento | Il sollevamento deve essere graduale e uniforme. |
| L'argilla ha una forma a spirale. | La velocità di stampaggio dell'argilla supera la velocità della macchina. | Girare lo stampo più volte prima. |
| Presse per argilla sottoposte a sollecitazioni non uniformi | Posizione anomala dello stampo in argilla. | Siediti con fermezza e mantieni fermi schiena, collo, spalle, parte superiore delle braccia, avambracci, polsi e palmi. Coordina la forza di tutto il corpo. |
| Argilla fuori centro | Ho applicato una forza sbagliata e instabile sulle mani quando ho cercato il centro. | Il palmo sinistro deve essere posizionato sul giradischi, alle ore otto, e si deve esercitare una pressione obliqua verso il basso con forza uniforme. |
| L'apertura è irregolare e decentrata. | 1.Il centro non è stato trovato correttamente.<br>2. Non si apre al centro.<br>3. Le mani tremano quando si preme verso il basso, forza non uniforme. | L'apertura della punta centrale del dito sinistro o del pollice deve essere assistita dal dito destro e deve essere premuta verticalmente dal punto centrale. |
| Cavo sul fondo | Premere troppo velocemente e troppo forte. | 1. Lo spessore del fondo del foro deve essere di circa 2 cm.<br>2. Mettere in pausa la macchina, aggiungere altra argilla, avviare la macchina e lisciare la superficie. |
| Bolle. | L'argilla non è stata impastata correttamente. | Mettere in pausa la macchina e forare le bolle d'aria con un ago, riempire il foro con l'argilla, |

| | | |
|---|---|---|
| | | quindi avviare la macchina per lisciare la superficie. |
| Spessore non uniforme quando sollevato. | Le mani non sono su linee parallele né esercitano una forza uniforme. | Quando si solleva l'argilla, la punta delle dita interna ed esterna devono muoversi in modo sincronizzato e in linea retta. |
| La muffa è crollata. | 1. C'era troppa acqua e l'argilla era troppo morbida per essere tenuta.<br>2. L'apertura si espande rapidamente, si deforma e collassa.<br>3. La parete è spessa nella parte superiore e sottile in quella inferiore, il che non può essere sostenuto.<br>4. L'argilla viene utilizzata per troppo tempo e la sua viscosità diminuisce. | 1. Utilizzare la minor quantità d'acqua possibile durante il disegno.<br>2. Continua a muovere le mani dal basso verso l'alto.<br>3. Non premere mai verso il basso.<br>4. Prototipazione rapida. |
| Rottura del fondo | 1. L'impasto dell'argilla non è uniforme, l'argilla secca e quella bagnata non sono uniformi.<br>2. Acqua sul fondo, nessun assorbimento d'acqua dopo la formatura.<br>3. Una volta asciutto, non appoggiarlo su superfici assorbenti.<br>4.Esposizione al sole.<br>5.Troppo spesso sul fondo. | 1. Impastare l'argilla in modo uniforme.<br>2. Una volta terminato, asciugare l'acqua all'interno del contenitore.<br>3. Lasciare asciugare su una tavola solida.<br>4. Tenere lontano dal sole.<br>5. Lo spessore inferiore è inferiore a 2 cm. |

## TROUBLESHOOTING INSTRUCTION

| Problema | Motivo | Soluzione |
|---|---|---|
| Non funziona. | L'alimentazione non è collegata. | 1. Verificare che la spina di alimentazione sia inserita correttamente.<br>2. Verificare che la protezione contro le perdite sia attiva. |
| Scuotimento della macchina | La macchina non è a livello del terreno. | Regolare i quattro piedini della macchina in modo che sia a livello del terreno. |
| Il giradischi emette un suono. | La vasca dell'acqua contro il giradischi. | Controllare che la vasca dell'acqua sia installata correttamente. |
| Il bacino idrico perde. | 1. L'acqua supera il bordo impermeabilizzante della vasca.<br>2.La vasca dell'acqua non è installata correttamente. | 1. Verificare che la quantità di acqua fangosa accumulata superi il limite impermeabile.<br>2. Verificare che la vasca |

| | | |
|---|---|---|
| | | dell'acqua sia installata correttamente. |
| Il giradischi salta troppo. | La chiusura è allentata. | Controlla che il dispositivo di fissaggio non sia allentato. In caso contrario, chiedi a un professionista di ripararlo. |

## CLEAN AND CARE RULES

22. Dopo aver terminato il funzionamento dell'attrezzatura, è necessario pulire l'argilla sulla superficie del giradischi e asciugare le macchie d'acqua sulla superficie del giradischi (non risciacquare direttamente con acqua).
23. Controllare regolarmente che i componenti non siano allentati.
24. Se lo usi con parsimonia, fallo funzionare almeno una volta al mese.

